

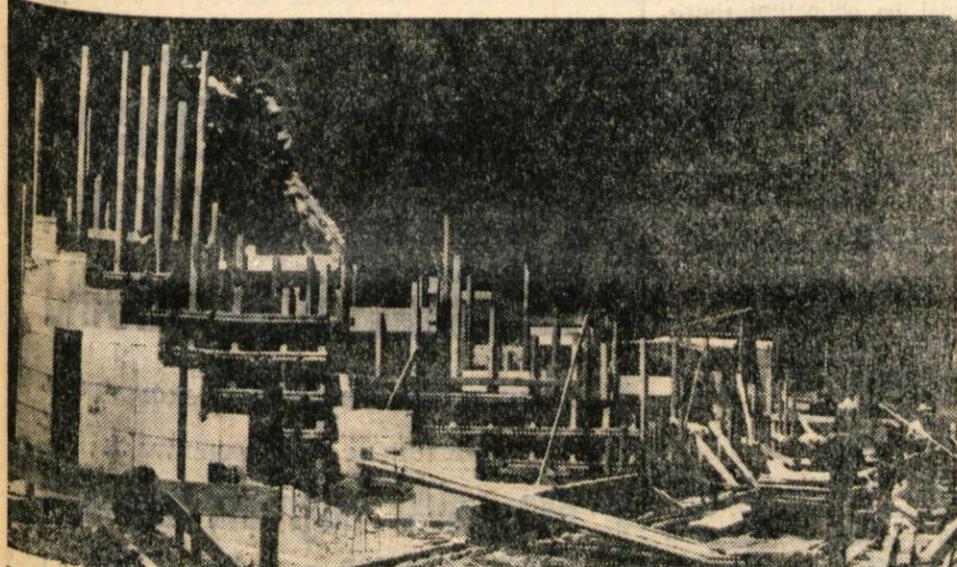
Ustanovitelji: občinske konference
SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica,
Škofja Loka in Tržič. — Izdaja časo-
pisno podjetje Gorenjski tisk Kranj.
Za redakcijo odgovoren Albin Učakar

GLAS

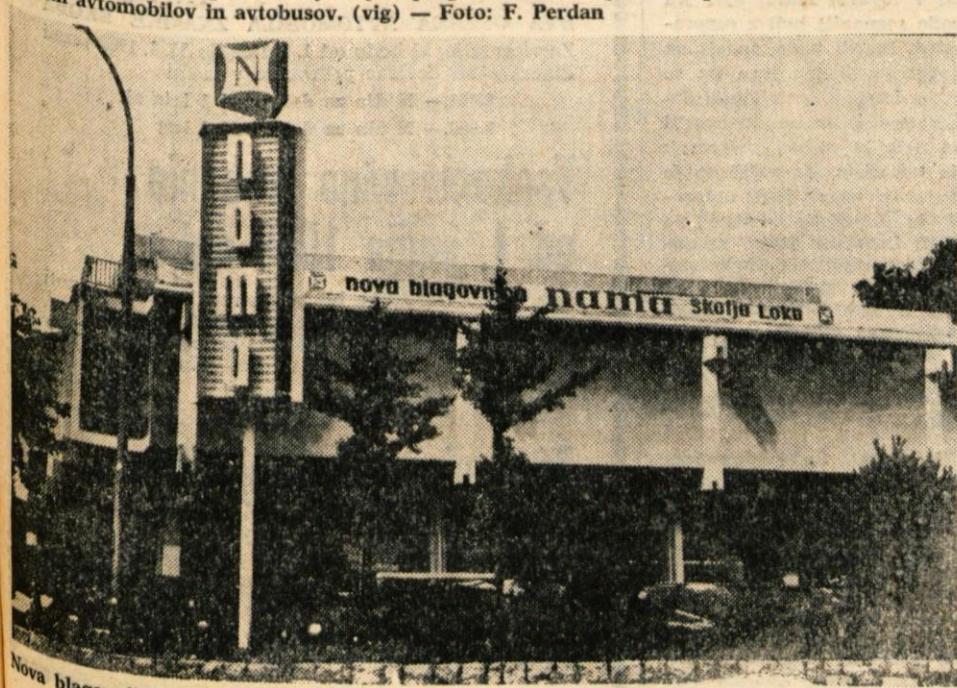
GLASILLO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJJSKO



17. junij — dan zaščite otroka v prometu. Vozniki, prosimo vas, upoštevajte gornji napis. Tudi mi, otroci, se bomo trudili, da bo nesreč čimmanj. — Foto: F. Perdan



Letos bodo gledalci na svetovnem prvenstvu v motocrossu v Tržiču udobneje spremljali to kvalitetno prireditev, saj bo kmalu zgrajena nova tribuna, ki bo lahko sprejela več kot 3000 gledalcev. Poleg tribune pa so ob ljubeljski progi uredili tudi parkirne prostore za več kot 4000 osebnih avtomobilov in avtobusov. (vig) — Foto: F. Perdan



Nova blagovnica v Škofji Loki, ki jo bodo odprli v petek. — Foto: F. Perdan

Ljudski jezi je botrovala neobveščenost

Hrup okrog nasilne zrušitve črne gradnje v vasici Godišč pri Škofji Loki se je že zdavnaj polegel. Dogodek, ki je spomladis leta 1966 pretirano razburkal dnevne po Sloveniji, je bil kaj kmalu pozabljen. Zadevo pa je prevezlo v roke sodišče. Prvostopni organ je odločil, da pritožba zoper odločbo o ustaviti gradnje iz dne 20. X. 1965, ki jo je vložil pri zadeti graditelj, ni utemeljena, prav tako je zavrnili pritožbo tudi republiški sekretariat za gospodarstvo SRS. O tem so časopisi že poročali. Lastnik črne gradnje pa ni odnehal in se je obrnil še na tretjestopenjski organ, na Vrhovno sodišče Jugoslavije. Pri njem je graditelj vložil izredno pravno sredstvo po 20. členu zakona o upravnih sporih. Ta ukrep je utemeljen in seveda tudi uspešen, če pristojni organ spozna, da so bile z odločbo Vrhovnega sodišča SRS na kakršen koli način tožiteju kratene samoupravne pravice ali kakšne druge temeljne pravice in svoboščine občana ali delovne organizacije, zapisane v ustavi. Vrhovno sodišče Jugoslavije je ugotovilo, da ni bilo pomanjkljivosti v postopku prvo in drugo stopenjskih organov ter pred dnevi zavrnilo pritožbo. S tem je zadeva dokončno rešena.

Ni naš namen znova pogrevati dogodkov izpred dveh let. Pravzaprav je skoraj nerazumljivo, zakaj je zrušitev črne gradnje v Godišču doživel tolikšen odmev v javnosti. Ukrepi ni bil niti prvi — že poprej so neko nezakonito gradnjo porušili v Mariboru — niti nezakonit. Verjetno gre vso stvar prisipi neobveščenosti ljudi, javnosti. Urbanisti so namreč že pred leti spoznali nevzdržnost stanja, ki je nastalo s stihijskim, nenačrtnim postavljanjem zgradb. S tem je bil ogrožen celoten urbanistični koncept ureditve Slovenije. Prav strokovnjaki so bili pobudniki strožje zakonodaje, žal pa s tem niso dovolj seznanjali občanov. V tem je torej ves problem?

Republiški zakon jasno določa, da je treba v Sloveniji kar se da omejiti gradnje zunaj strnjениh naselij — radi varčevanja in gospodarnosti pri napeljavi vodovodov, plina in elektrike ter zaradi varčevanja z rodovitno zemljo, ki se naglo krči. Vsaka hiša namreč umiči vsaj eno njivo ali travnik. Znano pa je, da je že tako majhna

Slovenija vse križem posuta s stavbami, ki močno kvarijo pokrajino. Zemljišča zunaj naselij so seveda cenejša in ker do pred nekaj leti ni bilo odločnejših sankcij, je te naravnost sililo ljudi, da so gradili na črno. Nizke kazni niso mogle nikogar odvrniti od začetih del.

Posledice vsega tega so seveda hude. Kažejo se v izredni prostorski razdrobljenosti prebivalstva; skoraj polovica vseh Slovencev živi v naseljih do 500 ljudi; malone pol vseh registriranih krajev predstavljajo mala naselja z do 100 prebivalcem; urbaniziranost prebivalstva (to je strnjeno, bivanje v urbanistično urejenih mestih) je zelo nizka — komaj 35 % — čeprav bi glede na doseženo višino narodnega dohodka morala znašati vsaj 45 %. Skrajni čas je torej že bil, da so odgovorni ljudje pričeli ukrepati. Žal pa niso dovolj izčrpno, dovolj jasno o tem obvestili občanov. Tako se je ob prvih drastičnih primerih uveljavljanja zakonitosti javnost seveda čutila prizadeta, misleč, da gre zgolj za trmolagost in zlobnost vodičnih osebnosti v občini. S tega stališča je bila reakcija ljudi na do tedaj neobičajno ravnanje oblasti razumljiva. Prepričani pa smo, da bo vsak razsodni Slovenec, ki je s stvarjo dovolj seznanjen, spoznal, kako važno je vprašanje narodnega prostora, vprašanje smotrnega izkorisčanja slovenske zemlje, ki spričo svojih naravnih lepot zasluži vso pozornost. Zahteva po podrejanju ozkikh, često škodljivih interesov posameznika širšim narodnim koristim, je potem takem nujnost in obveznost vseh.

I. Guzelj

V današnji številki:

Na 2. strani
Obresti in tožbe
pijejo kri

Na 4. strani
Predstavljamo
vam bodoči
kranjski hotel

Na 5. strani
Na domu velikega
ustvarjalca

Konferenca sindikalne organizacije Železarne Obresti in tožbe pijejo kri

Tehtna razprava ob resnem položaju Železarne — Ostra kritika zaradi visokih osebnih dohodkov nekaterih delavcev

Pred kratkim je bila na Jesenicah delovna konferenca sindikalne organizacije Železarne. Na konferenci so razpravljali o tekočih problemih, ki zahtevajo vsestransko analizo in posebno pozornost sindikata. V razpravi je sodelovalo 22 članov kolektiva. Kot je dejal Franc Kobentar, predsednik DS Železarne, od uspeha dela v Železarni ni odvisno samo 7000 zaposlenih, temveč 15.000 občanov komune.

Srečko Mlinarič, predsednik izvršnega odbora sindikalne organizacije Železarne, je v svojem poročilu med drugim dejal:

»Od delavca s štiričlansko družino, ki stane v eni sobi v baraki, ne moremo pričakovati dobrih proizvodnih rezultatov. Ko smo sprejeli načrt o rekonstrukciji Železarne, smo se zavedali, da bo pomenila veliko pridobitev za občino in kolektiv. Zavedali smo se, da bo rekonstrukcija terjala ogromna finančna sredstva, toda nerazumljivo, je, zakaj nismo pri tako velikem vlaganju namenili vsaj nekaj sredstev za stanovanjsko gradnjo.«

Mlinarič je nato delegatom konference posredoval podatke o stanovanjskem položaju članov kolektiva.

Pri stanovanjski komisiji Železarne je 744 prošenj za stanovanja, od tega 5 iz leta 1958. Nekateri člani kolektiva torej čakajo na stanovanje že 11 let.

Kar zadeva prehod na skrajšan delovni teden, je Mlinarič opozoril, da to vprašanje ni mogoče rešiti prek noči in da bo potrebno še veliko strokovnega dela, če želijo do 1970. leta uvesti 42-urni delovni teden.

Srečko Mlinarič je še omenil zdravstveno zaščito delavca, delovne pogoje, izobraževanje delavcev in aktivnost sindikata pri pripravah za združitev slovenskih železar.

Zdravko Pogačar je kritiziral zavod za socialno zavarovanje, ki je invalidom železarne ustavil odločbe za pokojnino, tisti pa, ki so dobili odločbe, zelo nerедno prejemajo pokojnino. Na ponovno odmero invalidnine že dalj časa čaka 127 delavcev železarne.

Anton Salika je opozoril na resen položaj, ki se poraja ob vprašanju kreditov. Po njegovem mnenju republiški in zvezni krediti niso bili nikdar v preteklosti vir takšnega izkorisčanja, kot je to primer v današnji Jugoslaviji. »Ko smo leta 1960. sprejemali plan rekonstrukcije Železarne,« je dejal Salika, »je bilo v ta namen namenjenih 38 milijard S-

din. Ni minilo leto dni, ko se je ta številka dvignila na 40 milijard. Če bo šlo tako naprej, se bomo zadolžili še za prihodnjo generacijo.«

Salika je predlagal, naj sindikat ne molči ob takšnih pojavih, ki obremenjujejo kolektiv.

Mirko Zupan je za primer povedal, da znašajo obresti na kredit za dobo 15 let 15 odstotkov, medtem ko Francija daje za črno metalurgijo kredite za dobo 25 let in s 3-odstotno obrestno mero. Zupan je glede amortizacije pevedal, da je amortizacija namenjena za zamenjavo obstoječih osnovnih sredstev. V Železarni pa gredo vsa sredstva amortizacije za odplačevanje anuitet (dolgov).

Stane Torkar je dejal, da se delavci upravičeno sprašujejo, kako je v naši družbi mogoče, da imajo nekateri osebne dohodke po 500.000 S din mesečno in od kod ne-

katerim vir bogatenja. Jeseniški delavec pa težko živi in nekateri nimajo denarja za mleko in kruh.

»Danes nam obresti in tožbe pijejo kri,« je dejal Torkar in nadaljeval, »nimamo denarja za zdravstveno in socialno varstvo. Živimo v negotovosti. Zakone sprejemamo po hitrem postopku, dovolimo bogatenje, delavci pa sprašujejo, kakšno je stališče sindikata do takšnih pojmov v naši družbi.«

Razprava na konferenci je bila usmerjena k notranjim težavam, na odpravljanje vzrokov, ki povzročajo nihanje železarne, med delavci pa negotovost v jutrišnjem dan.

Kakšen bo naš jutri in kdaj bo obljudljeni »jutri«, ko pravimo, da bo življenje za vse in ne samo za izvajence lepše. Delavci železarne želijo, da bi ta čas nastopal čimprej. J. Vidic

Pred kongresom zveze mladine Slovenije Festival zavrl predvideno aktivnost

Na seji občinskega komiteja mladine v Kranju so za novega sekretarja izvolili Zvonka Filipoviča

Na petkovi seji občinskega komiteja zveze mladine v Kranju so člani komiteja v prvi točki dnevnega reda razpravljali o predkongresni aktivnosti mladih v kranjski občini. Čeprav so o kongresnih resolucijah pripravili v kranjski občini razprave oziroma posvete z mladimi v krajevnih skupnostih, šolah in delovnih organizacijah, so ugotovili, da so bile povečini le-te slabe. Razen v tovarni Sava, kjer so mladi resno in temeljito razpravljali o osnuteh resolucijih in naredili že okvirni delovni program za prihodnje, so na seji komiteja ugotovili, da v drugih organizacijah zveze mladine v občini tako po številu udeležencev kot po vsebinu niso izpolnili pričakovanj. Člani komiteja so ugotovili, da so mlade v občini ravno med predkongresno aktivnostjo precej obremenile priprave (pa tudi sam potek) na festival bratstva in enotnosti.

Vseeno pa so v Kranju ravno v zadnjem času dobrošen del zamujenega že nadoknadi. Razen tega pa bodo pred začetkom VIII. kongresa zveze mladine Slovenije (ta bo začel z delom v

Razširiti samoupravne pravice in dolžnosti študentov

Na zadnji seji občinskega komiteja zveze mladine Kranj so člani komiteja med drugim razpravljali tudi o sodelovanju občinske organizacije zveze mladine s klubom kranjskih študentov. Po daljši razpravi o dosedanjem delu kluba in o pravicah ter dolžnostih kranjskih študentov so se člani komiteja zavzeli, da bi študentje morali v prihodnje imeti več možnosti za delo v nekaterih samoupravnih organih v občini. Prav tako pa bi se njihova prisotnost in delo morala v prihodnje bolj kazati tudi na drugih področjih. Posebej so poudarili, da morajo biti študentje v prihodnje bolj zastopani v tistih organizacijah oziroma organih, za katerih delo je zainteresirana in odgovorna tudi širša družbena skupnost in za katerih rešitve so študentje tudi neposredno prizadeti. Tako so na primer menili, da bi morali biti študentje zastopani v komisiji za štipendije, v nekaterih svetih občinske skupščine itd.

V razpravi o delu kluba kranjskih študentov pa so člani komiteja ugotovili, da je bil dosedanjem delovni program kluba precej preozen oziroma ni spodbujal, da bi študentje lahko delali in se uveljavljali tudi na drugih področjih. Zato so menili, da bi bilo treba delovni program vsebinsko razširiti predvsem na področje družbenopolitične aktivnosti. Tako pa bi nedvomno terjal tudi večja materialna sredstva, ki bi se v prihodnje morala zagotoviti iz proračuna občinske skupščine.

A. Z.



GORENJSKA KREDITNA BANKA KRANJ

s poslovnimi enotami
KRANJ, JESENICE, RADOVLJICA, SKOFJA LOKA,
TRŽIČ

RAZPISUJE ZA SVOJE VARČEVALCE

dve veliki nagradni žrebanji

SKUPNO 200 NAGRAD

v vrednosti
NAD 82.000.— N DIN

dne 14. 8. 1968 in
14. 2. 1969

Prvi nagradi sta:

DVA OSEBNA AVTOMOBILA ZNAMKE ŠKODA
Za vlagatelje, ki bodo od 1. 1. 1968 do 31. 1. 1969 vezali

dinarske ali devizne prihranke v višini

2.000.— N din za dobo nad 1 leto ali

1.000.— N din za dobo nad 2 leti

Vsakomesečno žrebanje od 1. junija 1968 dalje

Dva srečna dobitnika bosta pri vsaki poslovni enoti vsak mesec nagrajeni z lepo nagrado za varčevalce navadnih vlog, ki bodo povečali vlogo v mesecu vsaj za 100.— N din

NAGRADE: 70 ročnih ur Darwil v vrednosti nad 14.000.—

Žrebanje stanovanjskih varčevalcev

Pripravljenih je 10 denarnih nagrad v vrednosti 5.100.— N din, ki se koristijo za nabavo gradbenega materiala ali opreme po izbiri.

Za osebe, ki varčujejo za dobo 2 leti ali več.

Martinj vrh povezan s Selško dolino

Lep primer sodelovanja domačinov, krajevne skupnosti in Gozdnega gospodarstva Kranj

V soboto je predsednik skupštine občine Škofja Loka Zdravko Krvina ob navzočnosti predstavnikov Gozdnega gospodarstva Kranj, krajevne skupnosti Martinj vrh in domačinov odpril novo cesto iz Selške doline na Martinj vrh, in sicer iz Zaleta loga.

8600 metrov dolgo cesto so začeli graditi že leta 1960, letos pa so končali zadnji, najtežji odsek v dolžini 3300 metrov. Za gradnjo ceste je bilo porabljenih 17,800.000 starih din državnih sredstev, ki so jih prispevali Gozdro gospodarstvo Kranj, Kmetijska zadruga Martinj vrh, Vodni sklad in občina, 10 milijonov pa so prispevali kmetje v lesu in delu, kar predstavlja 36 odstotkov

vseh vloženih sredstev. Brez dobrega sodelovanja vseh zainteresiranih te ceste danes verjetno še ne bi bilo, pa tudi tako poceni ne bi bila zgrajena. Za kilometr ceste so porabili le 3,200.000 S din, medtem ko poprečno kilometr gozdne ceste v Sloveniji stane 11 milijonov S din.

Gozdro gospodarstvo je dalo na voljo stroje, izdelalo načrte, nadzorovalo pridel in izdelalo nekatere težje objekte na cesti, medtem ko so domačini v organizaciji krajevne skupnosti opravili večino ročnih del. Pohvaliti je treba prav vse, saj so pokazali veliko razumevanje, posebno priznanje pa zaslужijo tovarši Demšar, Trdina in Benedičič, ki so v okviru krajevne skupnosti Martinj

vrh vodili delo domačinov, prav tako pa tudi strokovni sodelavec Gozdnega gospodarstva Kranj ing. Ivan Kejžar, ki je od samega začetka nadziral gradnjo in domačinom pomagal s strokovnimi nasveti.

Razen te ceste, ki povezuje Martinj vrh z dolino, pa so v tem času v okoliških vasih zgradili še 5800 metrov priključkov do posameznih domačij. Denar za izgradnjo teh priključkov so prispevali prebivalci domačij sami.

Novo cestno omrežje na Martinj vrh bo vsekakor bolje povezano kmetije z dolino, hkrati pa bo omogočilo sodobnejši in cenejši prevoz lesa v dolino. V prihodnje bo potrebno izdelati samo še nekaj solidnih gozdnih vlek, ki bodo še znižale proizvodne stroške in pripomogle, da bo les prispel v dolino manj poškodovan. Z novo cesto pa se odpirajo tudi možnosti za turizem.

S. Zupan

Nova trgovina v Mojstrani

Zgrajena bo v petih mesecih

Trgovsko podjetje Delikatesa Jesenice je po sklepnu zadnje seje občinske skupščine odkupilo v Mojstrani brez javnega natečaja zemljišče za gradnjo samopostežne trgovine. SGP Sava je že začelo graditi. Če bo šlo vse po predvidenem načrtu, bo v Mojstrani že oktobra ali novembra nova trgovina. Trgovino zdajo poleg nove šolske stavbe. Tloris zgradbe meri 430 m², prodajni prostor trgovine pa 132 m². V sestavu trgovine bo večji bife s kuhanjo, kar ima poseben pomen glede na turistični promet v tem kraju.

Dosedanja trgovina v Mojstrani, ki ju tudi last Delikatese, bo še naprej odprta, verjetno pa bo to kasneje specializirana trgovina.

Investicijski stroški za novo trgovino znašajo okrog 95 milijonov S din, od tega je polovica lastnih sredstev, polovica pa krediti.

Trgovsko podjetje Delikatesa ima v jeseniški občini 12 poslovalnic. Promet nara-

šča, kar se vidi iz podatka, da so lani v I. tromesečju prodali blaga za 11,600.000 S din, v enakem letosnjem obdobju pa za 17,600.000 S din, torej za 6 milijonov več kot lani.

Samoupravni organi Delikatese so spoznali, da imajo nove moderne samopostežne trgovine večji promet. Za primer navajajo novo trgovino na Breznici, ki ima od 80 do 100 odstotkov večji promet, kot je bil v stari poslovalnici. Zato bodo že jeseni začeli zidati novo poslovalnico na Tomšičevi cesti na Jesenicah.

Nova trgovina na Tomšičevi cesti bo blizu gozdne uprave, stroški gradnje pa bodo znašali okrog 25 milijonov S din.

V Delikatesi je 76 zaposlenih, od tega 12 vajencev. Po-prečni osebni dohodki znašajo 89.000 S din, vajenci pa imajo prvo leto 10.000, drugo leto 13.000 in tretje leto 16.000 S din. Letos so osebni dohodki za 10 odstotkov večji kot lani. J. Vidic

Nova blagovnica v Škofji Loki

Nama, najemnik blagovnice, bo imela v drugem nadstropju tudi gostinske prostore v urejen bife s teraso, tako da bodo gostinski prostori lahko sprejeli približno 250 ljudi. Kadar bo blagovnica zaprta, bo v gostinske prostore mogoče priti po posebnem stopnišču. Razen tega pa bo v drugem nadstropju tudi razstava kuhinjske opreme in gospodinjskih aparativov. Tudi za zunanjeno ureditev blagovnice je poskrbljeno. Bazen z vodom v dolini bo krasila plastika — kipa Agate in Jurija, dveh oseb iz Visoške kraljike, ki jo pravkar dokončuje akademski kipar Tone Lošinger.

Nova blagovnica v Škofji Loki

V petek ob 10. uri bo v Škofji Loki slavnostna otvoritev nove blagovnice, za vse obiskovalce pa jo bodo odprli ob 10.30. Celotni objekt, skupaj z zunanjim ureditvijo, je veljal 250 milijonov starih dinarjev. Investiralo ga je Stanovanjsko podjetje v Škofji Loki s svojimi sredstvi in s krediti. Oprema, ki jo je prispeval najemnik Nama Ljubljana, je veljala 50 milijonov starih dinarjev, izvajalec del pa je bil Tehnik iz Škofje Loke.

Nova blagovnica bo imela skupno 1234 kvadratnih metrov prodajnih prostorov, 487 pomožnih, 186 gostinskih in odprt teraso s 365 kvadratnimi metri. V pritličju bo kupcem na voljo razno drobno blago, galerija, šolske potrebsčine, igrače in podobno; v prvem nadstropju bo v prodaji pohištvo in dekorativno blago, radijski in televizijski sprejemniki, konfekcija, metrsko blago in preproge. V drugem nadstropju

Nova blagovnica v Škofji Loki je prvi večji objekt splošnega pomena, ki ga je financiralo Stanovanjsko podjetje in bo prav gotovo odigrala vidno vlogo v škojeloški maloprodajni mreži. Poslovni prostori, s katerimi upravlja podjetje, se bodo po otvoritvi nove blagovnice povečali za 90 odstotkov. Se bolj pa se bodo povečali dohodki od najemnine, saj bo le-ta za nov objekt trikrat večja kot znašajo vse najemnine dosedanjih poslovnih prostorov. Denar, vložen v novo blagovnico, se bo torej hitro vračal in bo najboljša osnova za nadaljnje obnavljanje poslovnih prostorov na škojeloškem področju.

S. Zupan

Mesnica v Žirovnici?

Ze lani smo pisali, da bo mesarsko podjetje Jesenice letosnjem pomlad začelo graditi novo mesnico v Žirovnici. Ker pa je zadnje čase o tej gradnji vse tiho, občani sprašujemo, kaj je z novo mesnico.

Na to vprašanje sem na Jesenicah dobil naslednji odgovor:

»Novo mesnico v Žirovnici bomo pričeli zidati še ta mesec. Izvajalec del bo SGP Sava Jesenice. Celotna investicija bo stala okrog 19 milijonov S din. Mesnico bomo zidali na prostoru med samopostežno trgovino Rožca in samopostežno trgovino Delikatesa v Žirovnici.« J. V.

INDIVIDUALNI GRADITELJI — NOVOST!

LESNO INDUSTRIJSKO PODJETJE BLED VAM NUDI NA SVOJEM OBRATU V PODNARTU UGODNO IZPOSOJANJE GRADBENIH PLOŠČ ZA OPAŽENJE BETONSKIH DEL NA VAŠIH GRADNJAH. CENA JE ZELO UGODNA, IN SICER 0.8 N DIN ZA m² NA DAN.

VSA NADALNJA NAVODILA DOBITE NA OBRATU PODNART, TELEFON STEV. 72-127.



LESNO INDUSTRIJSKO PODJETJE BLED

Predstavljamo vam bodoči kranjski hotel

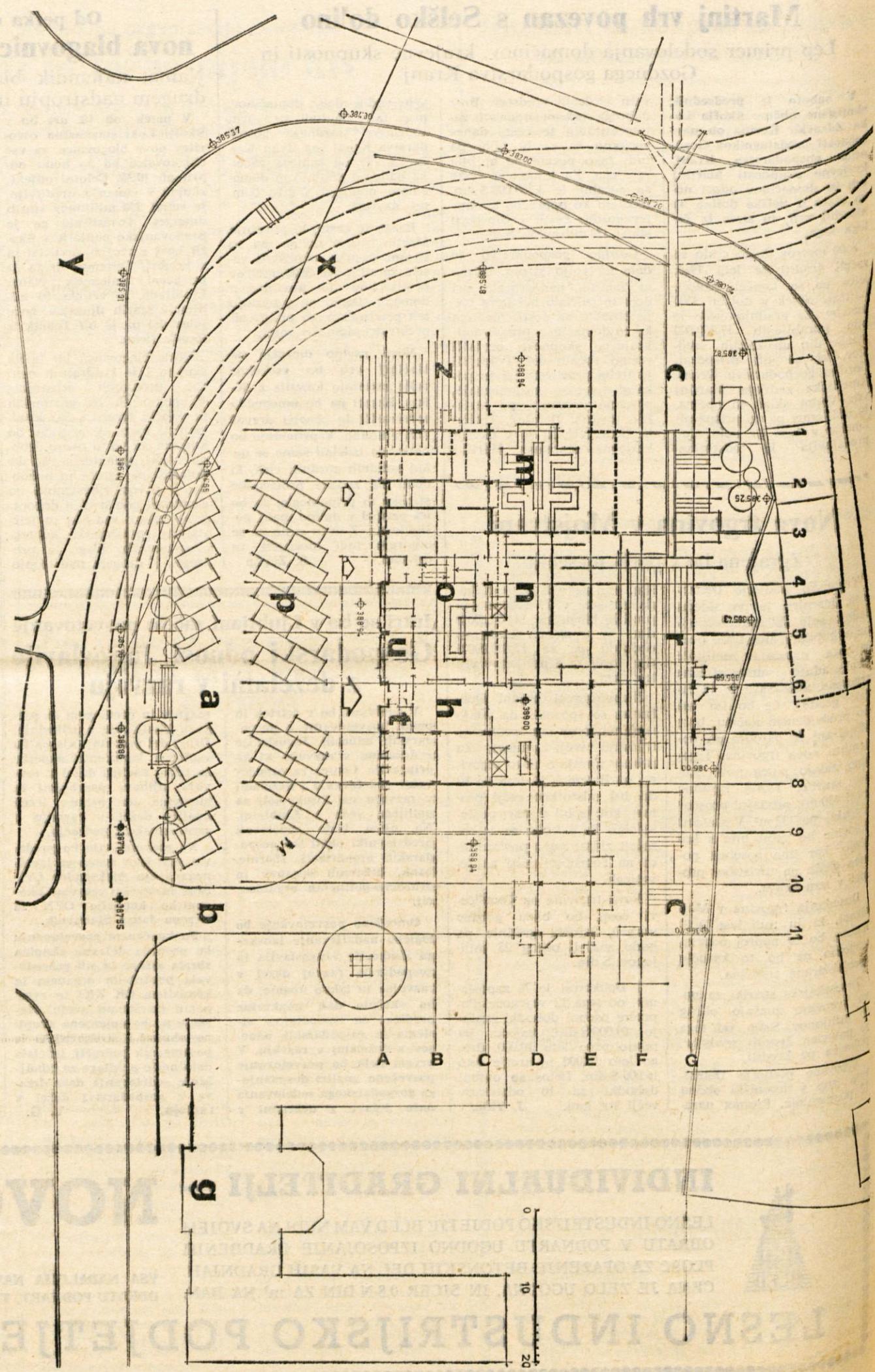
Spošno gradbeno podjetje Projekt Kranj je kot najugodnejši pomudnik postal izvajalec gradnje bodočega kranjskega hotela. Tako je pred kratkim porušilo del starih stavb in pripravilo zemljišče, kjer bo v prihodnje stal hotel. Predvideno je, da bo hotel v bližnji bodočnosti postal del mestnega centra, posebno še, ko bo po predvidenem projektu nasproti hotela zgrajena blagovnica.

Bodoči kranjski hotel, ki bo zgrajen že prihodnje leto, bo prvenstveno potovalni hotel boljše B kategorije s prehodnim prometom. Njegova rentabilnost, ki bo dosegrena s 60-odstotno zasedenostjo, pa bo v dobrši meri odvisna od prizadevanj oziroma propagande, po drugi strani pa tudi zaradi zanimivne lege. Možnosti, da bo hotel rentabilen pa so po predvidevanjih tudi zato, ker bo hotel namenjen poslovnim in prehodnim gostom, ki se bodo naselili v njem ob koncu tedna in organiziranim skupinam tujih turistov; seveda pa bodo nekatere hotelske prostore lahko s pridom uporabljeni tudi Kranjčani.

Da bi vam na kratko vsaj približno prikazali hotel, objavljamo tudi skico. Razen tega pa moramo povedati še to, da je investitor podjetje Avtopromet Gorenjska Kranj, izvajalec del pa Spošno gradbeno podjetje Projekt Kranj. Za gradnjo in opremo hotela je predvidenih 950 milijonov starih dinarjev. Projekt za hotel je na osnovi natečaja naredil univ. prof. inž. arch. Edo Ravnikar iz Ljubljane, manager pa je Projektivno podjetje Kranj. A. Z.

LEGENDA: y — Koroška cesta, x — predviđena nova cesta, g — gimnazija; a — dostop k hotelu za pešce, b — dostop k hotelu za automobile, c — peš pot vzduž obronka, p — parkirni prostor za okrog 45 avtomobilov; h — hall s sedežnimi skupinami in recepcijo, o — gostinski del halla (aperitiv — bar iz slasčičarna), m — samoposredna restavracija z okrog 100 sedeži, n — banketska soba z mernim salonom, z — kavarniška terasa, u — frizer, t — turistična agencija, r — restavracijska terasa (okrog sto sedežev) z okrog dvesto sedežev pred restavracijo.

OPOMBA: V treh nadstropjih nad gospodarskim, upravnim, restavracijskim in družbenim delom (ta del ima obliko strnjenega pravokotnika — skica) pa bodo hotelske sobe. Organizirane so v treh krakih s tenkimi prekinjenimi črtami. Pod temi kraki pa je parkirni prostor.



Ob nastopu plesne in baletne šole iz Kranja Samostojen nastop baletk

Beli lepaki so že nekaj dni zbujali mimočim pozornost. Na njih je bilo z velikimi črkami napisano: baletni večer, z manjšimi pa, da priteha ta nastop kranjska baletna šola. S krajšimi odlomki je baletna šola že večkrat pokazala rezultate svojega dela skupno z glasbeno šolo na nastopih v dežavskem domu. Da pa bi bila že sposobna izvesti celovečerni program, ne, tu je bil vsakdo nekoliko skeptičen, še zlasti, ker pred tem ni bilo dosti slišati o kakšni samostojni prireditvi.

Toda dvom je bil odveč. Balet, ki smo ga v torek, 11. junija, videli v dvorani Prešernovega gledališča, je bil tako dovršen, da bi ga brez sramu lahko postavili na kakršenkoli oder na Gorenjskem. Ze najmlajši otroci prvega letnika, starosti šest in sedem let, so navdušili kakih stope deset gledalcev. Odlikovala jih je zlasti enotnost, ki jo od tako majhnih otrok nihče ni pričakoval. Otroci so moralni svoj program ponavljati, kar pa je nekoliko motilo sprično dolga celotnega programa.

Ce so najmlajši tako presestili, smo bili nad izvajanjem srednjem in višje skupine baletkar kar začuden. Nič si ni mislil, da imamo v Kranju že kar dobre baletke, med katerimi so nekatere zelo talentirane. Koreografija in pedagoginja Milica Buh jim je brez skrbi lahko zaupala odgovornejše solistične vloge. V glavnem so prikazale klasičen balet z nekaterimi izjemami (Kavalirji), kjer smo videli nekaj prijemov modernejše kreacije.

Celoten baletni večer je bil sestavljen tako, da je vsakdo prišel na svoj račun.

V dinamični in razumljivi baletni igri Delavnica lutk so uživali zlasti otroci. Zivahnog dogajanje na odrnu so močno podkrepili lepi in izbrani kostumi, ki so prišli do večjega izraza s primernimi svetlobnimi efekti. Koreografija je bila smiselno povezana, brez globljih posegov.

Nekoliko težje razumljiv je bil Ples noči po glasbi P. I. Čajkovskega. V izrazito klasičnem stilu so prišli do izraza skoraj vsi osnovni elementi baletnega pouka. Baletke imajo za seboj že daljo dobo šolanja, zato jim je koreografinja tudi zaupala to zahtevnejše delo. Ples so izvedle z dokajšnjo mero gracioznosti in skladno z glasbo. Gledale na enoletno delo s se danjo koreografino lahko rečemo, da so plesalke dobro izpolnile svoj part. Morda so posvečale preveč pozornosti samemu izvajanju kot pa plesnemu izrazu, vendar se to zgodi tudi poklicnim plesalkam, in amaterskim tega res ne smemo zameriti.

V delu Ujetnica sta nastopila bivši gojenki koreografije iz Ljubljane, ki sta sedaj na redni baletni soli v

Ljubljani. Po vsebinu zelo domiselno in globoko zamislen ples ujetnice, ki doživlji svojo svobodo, smo vsi v dvorani podeživljali z obema plesalkama, ki sta nas presestili prav v plesnem izrazu. Ni nas motila nujna mladost, saj je morda le-ta vse izvajanje še bolj povzdignila.

Naslednja točka Kavalirje z damo je s svojim ritmom celotni program nekoliko pozivila, vendar so motili nežni ženski gibi, ker so kavalirje plesale baletke (v soli namreč nimajo moških plesalcev). Dama je sicer dobro odplesala svoj part, čeprav je bilo premalo čutiti gracioznosti, kar pa glede na njeno mladost tudi nismo mogli pričakovati. Zadnji dve točki z naslovom Trič-trač po glasbi J. Straussa in Zaključni valček po glasbi Charlesa Gounoda iz opere Faust so bili lahkonatega značaja in prijetno odplesani v lepih kostumih, ki so še bolj pričarali pravo baletno vzdušje.

Kot sta nam povedali simpatični napovedovalki, je vse plese naučila, dalje izdelala koreografijo, zamisel scen, pripravila kostume in jih celo šivala sama koreografija Milica Buh. Ni čudno, da jo je ob zaključku večera, potem ko so jo baletke pripeljale na oder, obkrožilo deset najmlajših baletk v črnih dresih in ji podarile šopke in darila, večje kot so bile same. Prav ganljiv je bil ta prizor izraza ljubezni in zahvale požrtvovalnemu učiteljici. Prireditev si je ogledal med številnimi gosti direktor zavoda Dolenjsko poletje iz Novega mesta, ki je že prej poznal delo tov. Buhove. Presenečen nad očarljivostjo izvajanja je povabil celotno skupino na gostovanje v Novo mesto.

Ob koncu pa še to. Škoda bi bilo, če bi ostalo samo pri premieri, če nastop lahko tako imenujemo, kajti to ni bila običajna produkcija šole, temveč resnično pravi baletni večer. Ne bi bilo napak, ko bi si ogledale predstavo tudi šole. Baletke bi si to zaslужile! Za prikazano izvajanje pa jim čestitamo z željo, da kmalu pripravijo nov umetniški večer.

D. Stanjko

Ob stolnici rojstva Maksima Gorkega Na domu velikega ustvarjalca

V ulici Kačalova 6 stoji enonadstropna hiša, zaradi ograde in zelenja na vrtu deloma skrita pred pogledi mimočim. Toda le redko kateri obiskovalec Moskve je ne obišče. Večje ali manjše skupine ljudi in posamezniki često napolnijo prostrane sobane v pritličju zgradbe. Dve značilni ruski starki, srkajoč čaj, v predsobi pričakujeta goste. Vsakogar poprosita, da v odprtou knjigo zapiše svoje ime, poklic in kraj, od koder prihaja. Ta hiša, kjer se je čas že zdavnaj ustavil, je namreč preurejena v spominski muzej Gorkega. V tej stavbi je »znamalec revolucije, katerega stolnico rojstva v Sovjetski zvezji in vsem ostalem kulturnem svetu pravkar svečano praznujejo, preživel zadnja leta življenja.

Zgradbo so spremnili v spominski muzej leta 1961. Vse v njej je ohranljeno takšno kot je bilo za časa književnikovega življenja. To je pravzaprav edina hiša v Moskvi, kjer je pisec živel nekaj dne — od 14. maja 1931 pa vse do junija 1936, ko je umrl. Zgrajena je bila po načrtih slavnega arhitekta Sehtelja, za milijonarja Rjabišinskoga. Toda naključje je hotelo, da je v njej zadnja leta svojega intenzivnega ustvarjanja preživel umetnik, ki velja za simbol revolucije in proletariata.

DELOVNI KABINET

V prvem nadstropju poslopja je imel nekoč stanovanje književnikov sin, nadarjeni pisec in kritik Maksim Aleksejevič. Mož je zapustil ta svet še pred očetom — umrl je 37 let star zaradi vnetja pljuč. Živel je tu z ženo Nadeždo in hčerkama Darjo ter Marfo. Vsak dan je prihajal v pritličje k očetu in mu pomagal pri delu. Rad je tudi živel in mali sobici skupaj z očetovim sekretarjem, pregledoval včasih rokopise in prevajal Gorkemu iz štirih tujih jezikov vse, kar bi očetu lahko koristilo.

Ko stopi v delovni kabinet Gorkega, obiskovalec dobijo občutek, da se bo zdaj zdaj od nekodaj pojavit avtor Pesmi o sokolu, Makarja Čudre, Mojih univerz in drugih velikih, našim bralcem že zdavnaj znanih del. Kajti vse v tem prostoru na poseben način še vedno odseva prisotnost velikega ustvarjalca. Na neobičajno veliki in prostrani mizi, izdelani po načrtu samega pisca, leži cel kup barvnih svinčnikov, ki jih je pred desetletji ošilil še sam Gorki. Brezbrizno odložena očala, nekakšne beležke, črnilnik — vse to navaja na misel, da je lastnik teh drobnarij le za trenutek zapustil kabinet.

Cas, ki ga je preživel v delovnem prostoru, je bilo obdobje Gorkevega najintenzivnejšega ustvarjanja. Za to obširno mizo, ki so jo njegovi znanci v šali imenovali »delovna soba«, so bila napisana dela Jegor Buličev in drugi, Dostigajev in drugi. Tu je nadaljeval roman Življenje Klima Samgina, tu je napisal drugo varianto drame Vase Željezne.

ču Pješkovu (Maksim Gorki) v spomin na življenje na Jalti 1901—1902 od Antona Cehova, 19. oktobra 1902, Jalta.

Gorki je imel navado pri branju knjige z rdečim ali modrim svinčnikom podčrtaati tista mesta na njenih straneh, ki so ga posebno privrgnili in pripravila razmišljjanju. Obenem je na robove strani zapisoval svoja zapažanja in pripombe. Takšne opazke je najti okrog dva tisoč knjigah iz njegove zbirke in so brez dvoma pomembne za vsakogar, ki želi globlje pronikniti v svet Gorkega, njegov ustvarjalni postopek, ki želi spoznati njegova nagnjenja in zanj zanimive stvari.

JABOLKA IN VISNJE

Okna prostrane jedilnice gledajo na vrt, kjer je pisatelj sam zasadil jablane in višnje ter gojil cvetje. V tej sobi je počival v krogu družine in poslušal glasbo, a prav tako sprejemal tujcev piscev kot so Shaw, Rollendo, Becher in drugi. Tu je vodil tudi izredno žive debate o vprašanjih kulturnega razvoja in napredka književnosti. V času, ko se je pripravljal Prvi vsevezni kongres sovjetskih piscev, so v jedilnici reševali mnoga pomembna vprašanja razvoja sovjetske kulture.

Proti koncu sprehoda skozi spominski muzej Gorkega obiskovalec obstane v skromni pisateljevi spalnici, kjer omare in komode še vedno čuvajo njegove priljubljene svetlo plave rubaške, tradicionalne plašči in znane širokokrajne klobuke. Dokler je bil živ, je tu često pozno v noč gorela luč. Tu je med drugim prebral tudi svojo zadnjo knjigo — Tarlejevega Napoleona, na katerega strani je po svoji navadi napisal poslednje zabeležke — čeprav z že oslabilo in po vsem negotovo roko.

Tanjug — I. G.

Septembra podelitev domicila jeseniško-bohinjskemu odredu

Skupščini občin Radovljica in Jesenice bosta septembra podelili domicil jeseniško-bohinjskemu odredu. Odbor borcev odreda, ki deluje pri občinskom odboru ZZB NOV Jesenice, je zbral že precej gradiva. Čeprav so prvotno nameravali letos izdati jubilejno brošuro s kratkim opisom zgodovine odreda in opisom najpomembnejših borb oziroma akcij, bo to zaradi počasnega zbiranja gradiva mogoče natisniti šele drugo leto. Letos bodo izdali jubilejni bilten in ga podelili borcem.

Odbor ponovno prosi borce jeseniško-bohinjskega odreda, da pošljejo svoje spomine in imena borcev, ki so bili v sestavu odreda. Do zdaj je znanih okrog 600 imen borcev, ki so bili krajši ali daljši čas v odredu.

J. V.

Do večnega mesta in nazaj

**Italija je bila in je še vedno cilj številnih turistov z vsega sveta.
Za prvomajske praznike sem se odločil obiskati Rim in druga
mesta te slikovite dežele**

Nedelja, 28. aprila

Odhod z Jesenic ob 7.30. V zastavi 750, ki bo kmalu predihal 80.000 km je še nekaj suhe hrane, 10 l bencina posebej v rezervi, kreditno pismo AMZS, bencinski boni za Italijo, butanski kuhalnik in nekaj običajne opreme za družinski izlet.

Vreme ni bilo najboljše in od Trbiža dalje dežuje, vreme se ne izboljša ne v Furlaniji in ne v dolini Pada. Pod neko streho blizu Padove skuhamo kavo. Na avtostrado stopimo šele pri Ferrari. Tu dobis listek, plačas pri izhodu. Naše vozilo spada v drugo kategorijo. Do Bologne se mi zdi da kar skoči. Šele tu se začne cesta sonca. Toda najprej moramo na desni obiti mesto in peljemo se ob dveh vzporednih avtocestah. Vse to traja nekaj km in reka vozil se tu vzpredno premika v razne smeri.

Prava avto cesta se začne za mestom in kmalu si sledijo predori in viadukti v divji gorski pokrajini. Skoraj v četrti prestavi pridivim na vrh Apeninov 750 m visoko nad morjem. Toda cesta sonca nas pozdravi z meglo in dežjem. V Toskano gre še hitreje navzdol. Na levi ostajajo Firence, na desni pa odcep proti Tirenskemu morju. Kmalu prevozim 500 km. Ura je 19. Počitek v deželi Chiantija je vabljen. Pri Incisi izstopim iz avto ceste. Taksa za 200 km je znašala 600 lir. Prenočimo pri Riccardiju, plačamo 1000 lir na osebo, lepo urejena soba in še kopalnica zraven. Na koncu se še napijemo prvorstnega Chiantija v njegovi gostilni za 300 lir. Semkaj bomo še prišli.

Ponedeljek,
29. aprila

Peljemo se skozi rodovitno Val di Chiana, na obronkih neizmerno morje vinske trte, na gričih cerkvic v gradovih. Ustavim se le tu in tam na modernih parkirnih prostorih, kjer ob vsakem času do-

bis vse. Zelo lepo so urejene samopostrežne trgovine in restavracije Pavesi, ki si sledijo vsakih dvajset kilometrov. Narejene so v obliki mostu kar čez avto cesto in tako lahko »obeduješ«, medtem ko se pod teboj odvija živahan promet. Poleg objavljenih so tudi navadni parkirni prostori, vendor so leti bolj redki kot na nemških avto cestah, kjer si sledijo vsakih nekaj km. Če imas s seboj še mizico in stolčke, je tako potovanje prijetno in razmeroma počitno. Ob straneh slikovite gorške pokrajine Umbrije, ki je revnejša kot Toskana, se zvrstijo slikovita gradovom podobna stara mesta Orvieto, Orte.

Večno mesto nas sprejme z živahnim prometom, bližamo se središču in prometni kaos je vedno hujši. V primeri z Londonom, Amsterdammom, Københavnom in drugimi mesti na cesti ni nič manj vozil, toda bolj kot na prometna pravila se moraš zanesti nase. In tako se ti zdi, da ima na prehodu za pešce prednost voznik, pa vendor pride pešec varno čez. Blizu Piazza del Popolo sem se take vožnje naveličal in se odločil poiskati hotel. Nasel sem ga za ogrom prve ulice in se s hotelijem pogodil, da bomo prenočili za 1500 lir od osebe, tudi ta cena se mi ni zdela pretirana. In soba je bila v redu in na voljo tudi kopalnica. Tudi tu smo bili kot skromni gostje deležni vse pozornosti. Italija je pač dežela turizma, od katere se bomo morali še precej naučiti. Spominjam se, kako je nekoč pred hotel Prisank v Kr. gori pripeljal poln avtobus iz Nizozemske in kako so se gostje pehali s kovčki do svojih sob. Razmere so se sicer tudi pri nas že precej spremenile, toda tako gladko pa le ne gre.

Ker je dvodnevni obisk premaleno za večno mesto, sem si sam po literaturi sestavil načrt ogleda.

Po kosilu peš do Piazza di Spagna (Španski trg). To je eden najbolj obiskanih trgov, ki je najlepši v maju. Takrat so stopnice od ceste do cerkve Trinita dei Monti pokrite s cvetjem in med njimi sreča obiskovalce z vsega sveta. Naslednja točka v bližini je Fontana di Trevi, kjer legenda pravi da se znova vrneš v Rim, če vanjo vrže novčič. Od tod gremo dalje mimo številnih cerkv (v Rimu jih je nad 400) do Piazza Venezia. Tu je z balkona beneške palače v zadnji vojni veliki fašistični diktator pozival svoje legije za osvajanje imperija. Korak dalje se povzpnemo na Vittorio

toriano, veličastni sodobni spomenik Italije, tu je grob neznanega junaka in nad njim spomenik Viktorja Emanuela II. Od tu, posebej če stojiš pod enim izmed obeh kvadrov, je veličastni pogled na Forum Romanum, Kapitol in Kolosej ter ves Rim. Tu blizu je začetek antičnega Rima, tu je mesto doseglo svoj vrh in hkrati zaton. Barbari so pustili kamenine in te so ostale kot živi spomenik do današnjih dni. Tu je Forum raznih cesarjev in Trajanov obelisk je še ravno tak kot v tistih časih, ko so njegove legije prišle iz Dacie in na kar nas še pri nas spominja plošča v Džerapu.

Spomin antike je tesno povezan z vzponom renesanse in njenih predstavnikov Italije. To smo videli na Kapitolu, kjer je Michelangelo upodobil čudovite stopnice ali v cerkvi S. Pietro in Vincoli, kjer ponosno kraljuje Mojzes, ki je menda poleg Sikstinske kapele, La Pieta, njegovo največje plastično delo in menda evropske tovrstne umetnosti sploh. Vtisov na ta dan je toliko, da pri cerkvi Santa Maria Maggiore omagamo na stopnicah in se še komaj privlemo do postaje Termini.

Torek, 30. aprila

Dan mine v ogledu Vatikana. In tu je res kaj videti! Začeli smo z muzejem. Vstopina je 500 lir. Tu so papeži uredili in zbrali za človeštvo neprecenljive zaklade iz zgodovine in umetnosti. Žal je pre malo časa nekaj ur in veličastne stvaritve gredo mimo obiskovalca le bežno. Pa vendor, ko posmisliš na leta ustvarjanja, da je na primer sodobno Michelangelo risal 7 let, strop 4 leta, potem komaj dojemaš vrednost. Korak dalje na podoben način občuduje Rafaela in druge tvorce renesanse, slovitega slikarja komaj spoznaš med filozofi »ateneske šole«, kjer so se pametni možje antike zbrali, da bi spregovorili o moči človeškega razuma. In tako strmiš dalje, od etruščanskega muzeja do cerkve Sv. Petra, ki je največja v krščanskem svetu.

Mausoleo di Adrijano ali angelski grad je gotovo med najimenitnejšimi ostanki nekdanjih cesarjev. Tu so počivali cesarji od Hadrijana do Septimija Severa pozneje se spremenja v utrdbo in legendu o angelu, ki je zatrl kugo. V obdobju inkvizicije je med drugimi za njegovimi zidovi čakal svoje zadnje dni tudi slaviti naravoslovec Giordano Bruno. Danes je tu muzej neprecenljive vrednosti.

Naposled nas pot prinese v kolosej — največji antični spomenik Rima. Ko stojim na vrhu mogočnih razvalin, komaj verjamem v tragične dni, ko so spodaj gladiotorji krvavili za zabavo vladajočega razreda. Hkrati razmišljam o besedah pesnika Bede iz 8. stol. ki pravi: »Dokler bo stal kolosej, bo stal Rim. Ko bo padel kolosej, bo padel Rim in s tem ves svet.«

Sreda, 1. maja

Vračamo se v Inciso v dolini Arna. Med potjo poizkušam zbrati tisočero vtipov. Pri tem ostajam pri zgodovini: Rim je svet zase; predstavlja razna obdobja, je do-

movina umetnosti in kulturnih vezi naše civilizacije. To sem lahko srečal na vsakem koraku večnega mesta.

Pot nazaj je ravnata dolga, vendar prijetnejša. Vračamo se bogatejši za spoznanje, da smo videli sledo mesta, ki je eden izmed začetkov naše evropske zgodovine. Tu leži neprecenljiva vrednost večnega mesta pri oblikovanju kulturne zgodovine človeštva.

In na koncu: naše turistične agencije omogočajo ogled večnega mesta že za nekaj 10 tisočakov. Z lastnim prevozom sredstvom pa si ga lahko ogledaš še ceneje.

R. Kočevar

VELEBLAGOVNICA NaMa V LJUBLJANI obvešča

da bo 21. JUNIJA 1968
OB 10.30 URI

odprta

NOVA IN SODOBNO UREJENA

BLAGOVNICA

namai

V ŠKOFJI LOKI
PRI AVTOBUSNI
POSTAJI

Pod eno streho bo v treh etažah kupcem na izbiro vse, kar potrebujejo za osebno uporabo ter za potrebe v gospodinjstvu

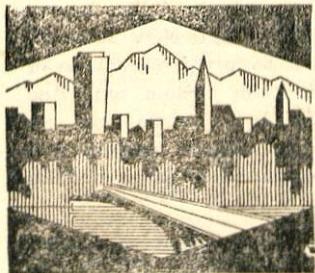
- konfekcija, metrsko blago, perilo, pletenine, oprema za dojenčke, volna, pozamenterijs,
- usnjena galerterija, rokavice, nogavice, kozmetika, čistila,
- pohištvo, šivalni stroji, pletilni stroji, preproge, dekorativno blago, zavese,
- televizorji, radioaparati, gramofoni, magnetofoni, tranzistorji, gramofonske plošče,
- štedilniki, kuhalniki, pralni stroji, hladilniki, loščilci, sesalci, mikserji, posoda in različna drobna električna galerterija,
- šport in camp oprema

Potrošniški kredit — tudi brez porokov

Po nakupu se boste lahko osvežili in si odpovedali v bifeju na prijetni terasi blagovnice, kjer vam bodo na voljo izbrane pižafe in hladna jedila.

Za obisk se priporoča in k nakupu vabi
KOLEKTIV BLAGOVNICE

XVIII. GORENJSKI SEJEM



V KRAJU
2.—13. VIII. 1968



Te dni po svetu

SAIGON, 14. junija — Saigonska vlada je odstavila državnega ministra Quang Da na, ker se je zavzemal za pogovore z južnovenratsko osvobodilno fronto.

LOS ANGELES, 14. junija — V tem ameriškem mestu so določili posebno ekipo 22 pripadnikov policije, da bodo raziskali okoliščine, v katerih je bil ubit senator Robert Kennedy.

DUBROVNIK, 15. junija — Zahodnonemški zunanjji minister Willy Brandt, ki je bil na uradnem obisku v naši državi, je odpotoval v Zahodni Berlin. V skupnem sporočilu so objavili, da se je Willy Brandt pogovarjal z našimi državniki o evropski politiki in o možnostih za širše mednarodno sodelovanje.

WASHINGTON, 15. junija — Ameriško zunanje ministrstvo je sporočilo, da so ZDA, Velika Britanija in Francija vložile protest pri sovjetski vladi, ker so vzhodnonemške oblasti uvedle nove omejitve v prometu z Zahodnim Berlinom.

PRAGA, 15. junija — Čehoslovaška vlada je tudi uradno ukinila cenzuro tiska, ki jo je izvajala centralna uprava za informacije. To upravo so sedaj razpustili, v kratek čas pa bodo na Čehoslovaškem tudi sprejeli nov zakon o tisku, po katerem bo glavni urednik odgovoren za pisarnje časopisa.

PARIZ, 16. junija — Pariška policija je zasedla in zaprla znano univerzo Sorbono. Po sklepnu notranjega ministrstva bo univerza zaprta nekaj dni, po odhodu vseh, ki so se v njej začasno nastanili, pa bo spet služila pedagoškemu osebju in študentom za študij.

KAIRO, 16. junija — Egiptovski časopisi so objavili vesti, da namerava predsednik ZAR Naser v začetku prvega meseca obiskati Sovjetsko zvezo, da bi se tam pogovoril o situaciji na Srednjem vzhodu.

PEKING, 17. junija — Tannianski predsednik Julius Nierere bo na povabilo kitajskih vlad prispel na obisk v Ldt Kitajsko. Nierere bo tretjič na povabilo kitajskih vlad prispel na obisk v Ldt Kitajsko, odkar se je začela kulturna revolucija.

SENTHLJ, 17. junija — Na prednevni obisk v Slovenijo je prispela skupina funkcionarjev in članov avstrijskega odporniškega gibanja.

BEOGRAD, 17. junija — Na povabilo CK ZKJ je v našo državo dopotovala sovjetska partijska delegacija, ki jo vodi sekretar CK KP SZ Ivan Vasilićev Kapitonov.

Ljudje

Pred dnevi se je na uradnem obisku v naši državi mudil zahodnonemški zunanjji minister in podpredsednik vlade ZR Nemčije Willy Brandt. Zahodnonemškega zunanjega ministra sta med njegovim obiskom spremljala veleposlanik v Jugoslaviji Peter Blachstein in direktor političnega oddelka v zunanjem ministrstvu Hans Ruecke.

Po vrnilvi iz Jugoslavije je Willy Brandt v Zahodnem Berlinu izjavil, da so njegovi pogovori s predsednikom Titom in državnim sekretarjem za zunanje zadeve Nikežićem pokazali, da je ponovna navezava diplomatskih stikov med SFRJ in Zahodno Nemčijo pravilen korak v odnosih med državama. Pogovore je ocenil kot korak naprej v odnosih med obema državama. »Sedaj,« je dejal Willy Brandt, »se lahko pogovarjam brez posredovalcev s

Svetlejša luč med ZR Nemčijo in Jugoslavijo

pomembno evropsko državo.«

Nadalje je zahodnonemški minister za zunanje zadeve seznanil jugoslovanske partnerje s prizadevanji ZR Nemčije, da bi izboljšala svoje odnose z vzhodnoevropskimi državami. »Na pogovorih v Beogradu,« je dejal Willy Brandt, »se je pokazalo, kako je možno sedanjo razdvojenost v Evropi ne glede na različne družbene ureditve v raznih državah, premagati z okrepljenim sodelovanjem in skupnimi koraki.« Brandt je napovedal tudi ukinitev volumna za zahodnonemške državljane, ki bodo potovali v Jugoslavijo in za Jugoslovani, ki bodo potovali v ZRN.

Kako pa ocenjujejo obisk Willyja Brandta v Jugoslaviji naši komentatorji? Vsaj soгласno ugotavljajo, da je bil ta prvi zahodnonemški povojni obisk na tako visoki ravni ploden in koristen, saj je bila izmenjava mnjen in stališč izredno odkrita in realna. Čeprav je takšna ocena nekega obiska precej splošna,

pa je v njej razveseljiva naslednja misel: tako jugoslovanska kot tudi zahodnonemška stran nista postavljala v ospredje stvari, ki so mimo in nesprejemljive, nobena stran ni vztrajala pri razpravi o problemih, katerih rešitev ne bi bila v dosegu moči ne ene ne druge države.

Eden izmed konkretnih rezultatov obiska je tudi povečanje jugoslovenskih izvoznih kontingentov. Da so imela gospodarska vprašanja obeh dežel v pogovorih volumno vlogo, ni čudno, saj je jugoslovenski primanjkljaj v trgovini z Zahodno Nemčijo lani znašal 190 milijonov dolarjev, v prvih štirih letosnjih mesecih pa je že presegel 50 milijonov dolarjev. V pogovorih je bilo tudi slišati obljubo nemške strani, da bo podprtla naša prizadevanja v skupnem evropskem trgu.

Obe strani sta sčasoma na pogovorih tudi dogovorili, da se bosta kmalu začeli pogajati o ukiniti turističnih vi-

zumov, medtem ko se bodo septembra začeli pogovori o dokončni ureditvi položaja jugoslovenskih delavcev v ZR Nemčiji. Poleg teh, če jih lahko tako imenujemo, gospodarskih vprašanj, so pogovori izrazili obojestransko željo za živahnejšo kulturno izmenjavo med Jugoslavijo in Zahodno Nemčijo. V kratkem pa lahko tudi pričakujemo sklenitev sporazuma o znanstvenem in tehničnem sodelovanju.

Na koncu naj omenimo še eno dejstvo, ki je v tem, da so na pogovorih odkrito in brez ovinkov govorili tudi o nerešenem vprašanju odškodnine žrtvam nazizma, ki je ZR Nemčija po potsdamskem in londonskem sporazu dolžna poravnati.

Skratka, nedavni obisk Willyja Brandta v naši državi, so vsi ocenili kot nov začetek, še več, kot dober začetek tajanja dosedanjih lednih odnosov med ZR Nemčijo in našo državo.

V. Guček

in dogodki

Študentska gibanja v svetu

Vso letošnjo pomlad so z vseh strani sveta prihajala poročila o študentovskih demonstracijah. Vesti iz Pariza, Stockholma, New Yorka in Buenos Airesa o spontano koordiniranem in masovnem naskoku študentov, za katere so mnogi mislili, da se ta pravilnigra sloj upira družbi iz dolgega časa, so osupnile. Dokler se je ta uporomejil samo na dolge lase, kratka krila, na zahteve po seksualni svobodi, bi bilo mogoče iskat vroke v dolgočasu. Vendar pa so nemiri in spopadi s policijo pred kratkim na francoski Sorboni, na torinski in rimski univerzi in v Angliji več kakor preprost konflikt med generacijami.

Klub očitkom o akademski vzvišenosti študentov, so bili le-ti organizatorji odpora proti sprejetju zakona o izrednih pooblastilih vlad v Bonnu. V Franciji so študentje brez podpore levih političnih strank zatresli deset let staro Peto republiko. Temu bi težko rekli samo univerzitetna reforma, čeprav se je začela prav z zahtevami glede študija. Številni komentatorji so se strinjali, da je to pravi napad na moderno družbo.

Nekateri so mnenja, da študente ne spaja — sedaj ko so znane tudi reakcije francoske in italijanske komunistične partije — s sodobno družbo prav ničesar več. To zveni morda precej vznemirljivo. Vendar nazaj v skrbno

kasneje je prišla na vrsto vojna v Vietnamu. Nedolžne sedeče demonstracije so se kasneje sprevrgle v groba obračunavanja podobno kot v Evropi.

V Berlinu se je začelo z uporom proti rednemu opravljanju izpitov. Kasneje se je nadaljevalo z uporom proti oblastem, lažni politiki socialdemokratov, proti vojni v Vietnamu, proti zakonu o izrednem stanju.

V Italiji je bilo podobno zaporedje, prav tako v Belgiji in Holandiji. Vse te na-

cionalne značilnosti, ker nekaj jih je, pa večje prav internacionalni elementi: mladostni polet, zavračanje ustvarjene družbe in totalitarnih sistemov.

Le v Franciji je študentovska moč dobila neslutno obseg. Velikanska tradicionalna Sorbona — prenatrpana, degolistična kombinacija tehnikokratske kontrole nad mišljenjem — vse to je igralo svojo vlogo. Značilno za Francijo pa je bilo, da so študenti in delavci vedeli, da ne gre samo za reforme. Ni šlo za reformo na univerzi, šlo je za spremembo družbe v celoti — za oblast.

Priprave za proslavo dneva borcev

Na nedavnem sestanku predsednikov in tajnikov združenj borcev jeseniške občine so razpravljali o pripravah za letošnja praznovanja. Na sestanku so prisotne seznanili s pripravami, da bi Gorenči dan borcev praznovali na Mežaklji. Celotno organizacijo naj bi prevzela turistična agencija Alpe-Adria, ki se poklicno ukvarja s tovrstno dejavnostjo, sodelovali pa naj bi tudi občinski odbori ZZB NOV in občinski sindikalni sveti vseh gorenjskih občin. Jeseničani se s predlogom omenjene turistične agencije strinjajo. V programu na Mežaklji bo sodelovala godba na pihala, folklorna skupina, pevski zbori, poleg govora in položitve

vencev na spominska obeležja iz NOV.

Občinski odbor ZZB NOV Jesenice je predlagal Združenju borcev Kranjska gora, naj v sodelovanju s krajevnim skupnostjo in socialistično zvezo organizira 4. julija srečanje borcev Zgornjesavske doline na Srednjem vrhu nad Martuljkom.

Na sestanku so se načelno domenili, da bodo skupno z občinskimi odbori ZZB NOV Radovljica 22. julija, za dan vstaje slovenskega naroda, organizirali večjo proslavo na Gorenjskem na Pokljuki. Proslava bi bila na kraju, kjer je med vojno padla večina borcev tretjega bataljona Prešernove brigade.

J. Vidic

Pomlajevalne tablete

Na Svedskem so pred kratkim pričeli preizkušati zdravilo prokain. Zdravilo je bilo že prej znano kot sredstvo za pomirjanje. Zdravniki pa že dlje opažajo, da ima prokain tudi druge lastnosti. Na okoli tisoč prebivalcev bodo sedaj preizkusili sekundarno delovanje zdravila. Domnevajo namreč, da prokain zavira staranje. Nekaj prebivalcev, ki redno jemljejo prokain, ga ne morejo prehvaliti. Osemdesetletni starci pravijo, da so po tem zdravilu vse starostne nadloge izginile, delajo lahko po več ur na dan in sploh se počutijo normalno.

Nevaren poklic

Z nevarnim poslom se ukvarja neki Šved iz Hägertorp. Redi mačke in jih prodaja raznim ustanovam za medicinske poizkuse. Prav zaradi tega prejema dnevno po več grozilnih pismen ljubiteljev živali. Nekoč je srečal celo nekoga, ki se je z lovsko puško potkal okoli njegove hiše. Rejec mačk pa vsa grozilna pisma pošilja na policijo, sam pa se ukvarja z načrti, da bi farmo še razširil. Rad bi gojil kar 5000 mačk naenkrat.

Skromni cesar

Arheologi so ugotovili, da je veliki rimski cesar Avgust preživel 40 let v palaci, ki je imela samo tri prostore. Italijanski arheologi so izkopavali najdišče na Palatinu, na enem izmed sedmih rimskih gričev. Palaca je stala prav na vrhu. Izkopavanja na Palatinu so trajala več kot deset let. Po enostavnih belih mozaičnih tleh in preprostih opekah se da sklepati, da je bila notranja oprema Avgustove rezidence skoraj špartanska.



— Moja nova gospodinjska pomočnica je prav zares pridna: teka od jutra do večera.

BOGOMIL DEBELJAK

Izbobčeni Ilcagus



Zaselek Slamniki in njegovi prebivalci

Na osojnji pobočji zahodno od Bohinjske Belce je zaselek s širimi hišami. Hiše stoje narazen tudi po pet in več minut. To so Slamniki.

Namenil sem se, da obiščem to partizansko vas in si pobliže ogledam življenje teh ljudi. Tudi iz teh hiš odhaja mladina in si išče boljšega kosa kraha v dolini, navadno v industriji.

Krenil sem po bližnji poti, po čistini Poljške gmajne. Prek Križev je še sestop čez hudournik Belco. Pot je precej strma in razrita, da se ne da peljati nitj z vprego. Se leta 1933 se po tej poti peljali bogato balo — tri ali štiri vozove. Takrat se je primožila na Slamniku k Blažu Poglajnova Minca iz Višelince.

Takoč je Belco je posestvo Matevža Volfa ali po domačem Blažu. Do hiše pa je še okoli deset minut hoda. Hiša in gospodarsko poslopje sta združeni v veliko enoadstropno stavbo, od katere je razgled po radovljški kotlini. Marsikateri gorjanski

Matičku so včasih imeli do dvanajst glav živane, danes pa le po tri ali štiri. Nekoč je stala še Galejeva domačija, pa je pogorelo. Obnavljal pa ni nihče, le zemljo je odkupil sosed Matiček. Tu je še Mhavova domačija, kjer goje po štiri goveda. Mhavovi žive čez poletje v Slamnikih, pozimi pa se preselijo niže v dolino, na Bohinjsko Belo, kjer imajo hišo. Spomladi pa se spet vrnejo v planinski raj.

Domači so me povabili v hišo, sedel sem z mizo, po grnjeno z belim ptrom. Gospodar mi je naliil silice »domačega«. Poprosil sem Matevža, naj mi pove, kakšno je bilo življenje v Slamnikih, kolikor se sam spominja. Matevž je pripovedoval:

»Rojen sem bil 1903. leta v Slamnikih, tu, kjer sem sedaj gospodar. Po domače se reče pri Blažu. Pred vojno sem imel pri hiši po sedem krav in konja ter po dva ali tri prašiča. Danes stoe v hlevu le tri krave in konj ter dva prašiča. Pet minut daleč od naše hiše se pravi pri Lazniku. Tam imajo že vseskozi po štiri krave in par prašičev. Malo više od nas, tudi kakšen deset minut hoje sta še dve domačiji. Pri

sadjio več toliko, sejejo pa skoraj nič. Njive so opuščene, dobro vidni pa so še razori. Tu dvakrat na leto kosijo. Drugi hriboviti svet kosijo le enkrat na leto, ostane pa popase živina. Posebno pozimi je zaradi težko, saj so za marsikaj prikrajšani. Ne morejo gledati ne televizije ne poslušati radija, razen transistorja seveda. Svetijo si z leščerbami, kar je na Gorenjskem danes redkost.

(Se nadaljuje)

Jože Ambrožič

P. S. Pisec tega sestavka prosi vse starejše prebivalce iz okolice Gorij, ki bi mu lahko pomagali pri zbiranju podatkov za Gorjanskog kroniko, naj pismeno ali ustorno sporoči, da imajo kaj povediti, pa se bo oglašil pri njih.

Gorenjski kraji in ljudje

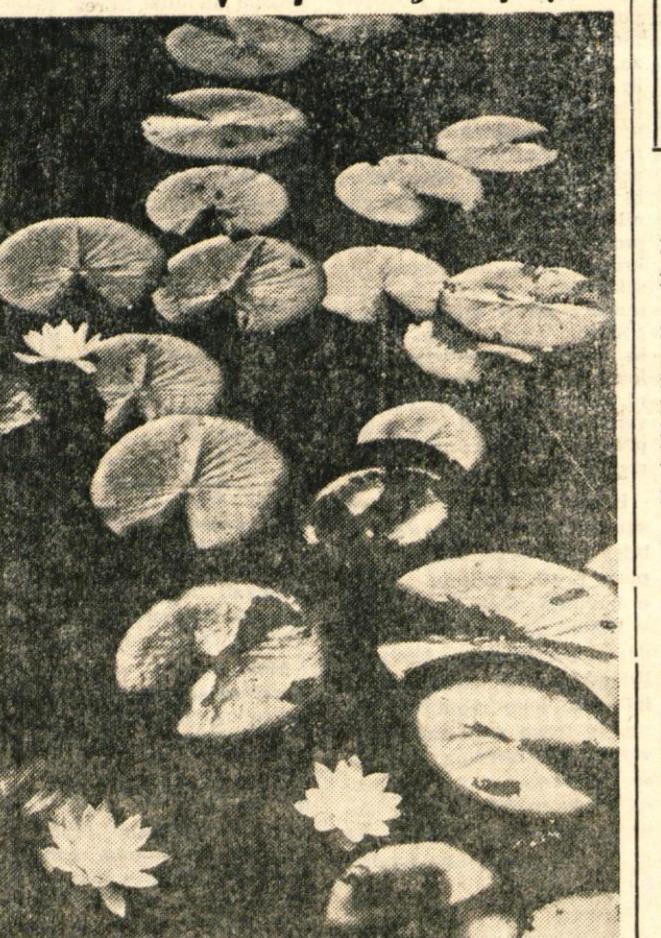
Zaspana zverina

Ameriški zoolog Shalter, ki preučuje leve v naravnem parku Serengeti v Tanzaniji, je nekaj živali opremil s tranzistorimi oddajniki. Tako je nekega leva opazoval z oddajnikom cele tri tedne. Po radijskih signalih je ugotovil, da lev poprečno prehodi samo okoli sedem kilometrov na dan. Počiva na okoli dvajset ur dnevno.

REŠITEV KRIZANKE ST. 40

1. SAMOSPEV, 9. STRT, 13. ANAPURNA, 14. ERAR, 15. TARENT, 16. TOKAVA, 18. TLA, 19. KANAFAS, 20. OLE, 22. OER, 23. ARA, 24. KOLAJNA, 27. KAL, 29. AVANTI, 30. HANGAR, 33. PONT, 34. KVARTANA, 36. IRCI, 37. SEMPERIT

Današnja fotografija



Lokvanji. Pri nas niso tako redki. Menda pa so še posebno lepi v Volčjem potoku. — Foto: F. Perdan

Miha Klinar: Mesto este in razcestja

Dom vina

III. DEL

škoncu sedanje morije, ki jo je bog dopustil, kakor dopušča mnogim ljudem najhujše trpljenje, ne zato, ker bi jih ne ljubil, marveč zaradi grehot in zato, da bi jih opozoril nase, jih pravil h kesu in k vrnitvi v božjo čredo in k svetu miru, brez katerega ni sreče v človekovem srcu in človeški duši.

»In ta mir je blizu! Božja milost je navdihnila presvetlega cesarja, da je pozabil na trmolagovo sovraščdo sovražnikov, ki so tudi nam prizadejali toliko zla, gorja in uničenja, kakršnega sta doživelala samo še brezbojni mesti Sodoma in Gomora, mesti brez božjega strahu in umazanega nečistoščanja. Bog nas je udaril s Sodomom in Gomorom, ne zato, ker bi bil neusmiljen in ker bi nas sovražil, marveč zato, da bi nas opozoril na kes in pokoro in na svojo pričujočnost. Tudi s svojo milostjo, s katero je navdihnil presvetega cesarsko veličanstva, našega milostnega vladarja cesarja Karla, opozarja nase in na brezboštvo, ki grozi svetu in ki tudi pri nas poganja svoje peklenске korenine. Zato je svetu potreben mir, potreben je sprava med vojskočicimi se državami, da bodo sposobne zajeziti zlo in brezboštvo, ki trga ljudi od poslušnosti in vedenosti bogu in njegovi cerkvi ter ljudem, ki po božji milosti vladajo ljudem in skrbijo za njihovo varnost in blagor. Zato ostanimo zvesti božji in cesarjevi sinovi, vdani bogu in presvetemu cesarju. Taka je božja volja,« pridiga župnik, kakor da je pozabil, da se je še pred nedavnim sam jezik na cesarja in bil pripravljen odpustiti prelom prisige, ki so jo prelomili nekateri njegovih faran, pobegli v zeleni kader.

Toda župnik ne misli na pobegle farane, ki se skrivajo pred oblastmi in gozdovih. Misli samo na mir, za katerega se prizadeva cesarsko veličanstvo in na cesarjevo zagotovilo, da bo Avstro-Ogrska spremenila v zvezo svobodnih držav in svobodnih narodov.

»Ob pravem času nam je bog dal bogabojče voditelje, ki skrbe za narodov blagor in njegovo sveto prihodnost, kakršne nismo poznali in uživali ne mi, ne rodoi pred nami. Zato molimo, naj bog nakloni milost žlahnemu prizadevanjem presvetlega cesarsko-kraljevega veličanstva za mir, za blagor njegovih podložnikov, na vekov veke, amen.«

Zupnik je zadovoljen. Velike in pomembne besede je povedal čredi, ki mu jo je zaupal gospod. Prepričan je, da bodo zadovoljni z njegovo pridigo vsi, ki so jo slišali. Pozablja, da bi bil mir, za kakršnega si prizadeva cesar in ki bi ohranil cesarstvo kljub pretvoritvi v zvezno državo samostojnih in enakopravnih narodov, za svojce mnogih, ki so poslušali župnikov slavoslov cesarju in ohranitvi bodoče zvezne Avstrije, poguba in smrt, če bodo padli v roke cesarjevim orožnikom.

Zato Uršičevi, predvsem mati in Rozika, ne odhajajo od maše pomirjeni. Le Marija ne čuti skrbki, ki razjedajo druge. Odkar se je vrnila z obiska od brata Jakoba in spoznala Mateja, je kakor prejena. Zato se ne jezi nad župnikovo pridigo, od katere se je zapomnila le malo, saj že od trenutka, ko je župnik bral na prižnici župnik še bolj uživa v svoji pridigi, kakor še nikoli.

Vsi strmijo vanj in sledijo besedam o skorajnjem

kakor so že cel mesec, odkar ga pozna.

»Da, danes je natančno enoindeset dni,« se spominja srečna, ker jo je v tem času Matej že trikrat obiskal. Zači ji je samo, da ga danes ne bo in da bo prišel šele v soboto.

Do sobote pa je še celih šest dni...

2. Marija je srečna. Tudi Rozika počasi mineva nedeljska slaba volja zaradi cesarjevega prizadevanja za »mir«, ki ni bilo nič drugačega kakor cesarjevo prizadevanje za ohranitev cesarstva zase in svojo dinastijo.

Rozika je zadovoljna, ker mu antanta ne gre na limanice, marveč je odgovorila na njegov mirovni proglaš z ofenzivo na solunski fronti. Srbske čete vradočajo udarce Bolgarom in Avstrijem. Tudi antantne čete pomagajo in avstrijsko časopisje ne more več zamoljeti, da je postala balkanska fronta za osrednje sile zopet trd oreh. Zaskrbljeni so predvsem Turki, saj doživljajo poraz za porazom tudi v »sveti deželi«, kakor pravijo ljudje Palestini kot deželi rojstva in trpljenja Jezusa Kristusa.

»Komaj nekaj dni je minilo,« pravi Rozika domačim in se nasmehne: »Pa se je že pokazalo, zakaj bi cesar rad mir.«

Rozika, kadar nji pri Slivčevi pod Kromom, bese vse časopise, ki so te dni napolnjeni z vdanostnimi izjavami poslavce Jugoslovanskega kluba cesarju, njegovim »prizadevanjem za mir« in prenovno cesarstvom v zvezno državo. Zahvaljujemo se njegovemu cesarsko-kraljevemu veličanstvu, kakor da bo dal že jutri »jugoslovansku troimenju narodu lastno demokratično državo«, ki so jo do cesarja zahtevali že lani, a ki je še vedno ni.

Zato takoj državo (to je Rozika brala v Stefankinih časopisih) so se že konec julija potegovali tudi slovenski socialisti na vseslovenskem delavskem dnevu, na katerem so terjali »mir brez aneksij in kontribucij ne podlagi samoodločbe narodov, zahtevali od vlade tako zunanjou politiko, da bi z njo ne ovirala, marveč pospešila zbljanje med narodi in državami, antantnimi in osrednjimi, za prenehanje in odpravo vojne, glavnega vzroka sedanjega tegob in stisk, kar naj bi pripeljalo narode do začetenega pravičnega miru.«

— Pravičen mir? — je takrat, ko je o tem brala, vprašala Stef.

— Bi, ko bi odpravili gospodsko oblast, ki je zakrivila vojno in vse gorje, ki ga je ljudem vojna prinesla — je menila Stef.

Marsikaj je pisalo o tem »začetenem pravičnem miru«, o ciljih tega miru, ki naj bi si postavil za cilj socialno in narodno osvoboditev, pa tudi o protestih proti »kurzu politike«, ki v zunanjem politički ovira sklenitev miru, znotraj države pa omogoča z nasiljem sleheno rešitev narodnih vprašanj države in njenou demokratizacijo nasloplih. Pisalo je, da bo »jugoslovansko delavstvo nastopilo energično proti sleherni politiki, ki bi hotela ohraniti nadvladno enega narodnega življa nad drugim« in bo »za združitev našega troimenega naroda v lastno demokratično državo zastavilo vse svoje sile«.

Poglejmo v Beneško Slovenijo!

Z zvestimi bralci te Glasove strani smo v preteklih letih prepotovali dobrošen kos domovine. Hedili smo po Prešernovih stopinjah po Gorenjskem in Dolenjskem, šli smo na Koroško, v Štajerski Gradec pa še v Kanalsko dolino — med Beneško Slovenijo pa nas doslej še ni pripeljala pot...

Zdaj bomo to vendarle storili! Z ljubežimi očmi se hočemo ozreti na zapadno stran, kjer ugaša večerna zarja... Ali ugaša z njo tudi naš tamkajšnji rod, ki le še v starinski slovenščini hrepeni: »Slavija naša — kakuo si ljeipa!«

Ta zapis je odsev nedavne moje poti med rojake v Benešijo, hkrati pa bodi prijateljem, ki tam še niso bili, kažipot in povabilo.

MOĆ POTOVANJ

Le kdo bi si kdaj mogel zamisliti, da utegne vprav vedno bolj razvijajoča se motorizacija krepiti narodno zavest naših zamejskih rojakov!

Kajti možnosti čestih in razmeroma lagodnih potovanj, odprte meje, jezikovna stopenjnost in kulturni medsebojni odnosi zares pogojujejo upanje vlepše sožitje ljudi na obeh straneh meje.

Dejstvo pa je tudi, da obiski rojakov, ki se vedejo dostojno in kulturno, posebno če so to večje skupine ekskurzistov, nudijo zamejskim Slovencem obilo moralne opore: spet slišijo slovensko govorico, gostje iz matične dežele jih imajo radi, se zanimajo zaanje in za njihove težave. Sklepajo se prijateljstva, kopičijo se lepi spomini na obiske. Iznenada naši zamejski rojaki začutijo, da niso več pozabljeni in sami sredj tujega morja, zavedo se, da jezikovno pripadajo kulturnemu ljudstvu — pa čeprav jih ločijo meje od nas že toliko let: Kanalsko dolino od 1. 1918., Slovensko Benešijo pa že od 1. 1866...

Kako rahle so bile v tem času vezi med rojaki, je najlepše povedal Oton Zupančič v svoji pesmi, napisani 1. 1946:

V jutranjo zarjo šla je moja pot, ko sem zaslišal pesem od nekog s strani zapadne, da sem se začudil:

»Mar še tam za mojo naš poje rod?« — Sedaj, ko mi večerna zarja ugaša, s strani zapadne spet se mi oglaša otočno strastno: zemlja in morje poje slovensko pesem: »Tod gre meja naša!«

Že več kot dve desetletji sta minili odtej, ko je rahločutni pesnik pred iztekom svojega življenja znova zaslišal slovensko pesem z naših daljnjih jezikovnih mej. — Potem smo še enkrat prebrali Bevkovega Kaplana Cedermaca in dostikrat prisluhnili mili pesmi, ki jo pojo Beneški fantje...

To smo vedeli že od prej: da so Beneški Slovenci poslednja predstraža slovenstva na zahodu, žal, le mrtva straža... Da so raztreseni po gorah in gričevju pod Kaninom in okrog Matajurja, da žive revno in brez domačih šol in da z žalostjo zro v bogatordno furlansko ravan, ki že zdavnaj ne rodi več ranje — čeravno imena voda in krajev vse tja do Tilmenta, pa tudi stare listine, govore še dandanes, do kje vse je segel nekoč slovenski val.

To je vse, kar smo vedeli. Sicer pa nam je bila Beneška Slovenija, vsaj povprečnim ljudem, le daljna, skoraj tuja deželica...

Tjakaj pa nismo šli. Sto in sto izgovorov smo imeli. Zadovoljili smo se z malodušjem, češ saj Beneški Slovenec ni več. Bilo je res hudo, njih obstoj je bil ogrožen že davno prej.

L. 1871 je Peter Podreka (s pesniškim imenom »Beneški Domoljub«) v glasilu goriških Slovencev »Soči« priobčil pretresljivo žalostinko, v kateri se pogovarjata mati Slovenija in njena hčerka na Beneškem.

V pesmi sprašuje mati svojo hčerko, zakaj joče, zakaj živi v tako žalostnih mislih. Tolaži jo, češ, saj si tudi ti moja hčerka, kot one ob Dravi, Savi in Soči.

»Ah, mamica draga in mila! Okove in žulje poglej, ki nosim in bom jih nosila, v svojem domovju vselej. Jaz nisem ne v uradu, ne v šoli, čeprav tu od vekov živim. Kot tujka beračim okoli, le v cerkvi zavetje dobim...«

SKRIVNOSTNI REZIJANI

Tako, zdaj pa se podajmo na pot! Skozi Kanalsko dolino, ki smo jo že večkrat obiskali, bomo to pot kar hiteli — seveda pa bomo spotoma le pozdravili vrle Prešerne v Ukrah! Naši današnji poti smo dali nov smoter: vsaj bežno si ogledati deželico, kjer žive Beneški Sloveni.

Od Pontablja bomo potovali ob Beli na jug — ozki dolini pravijo Železni kanal (Canale del Ferro), pač po železnici, ki ves čas spreminja cesto in reko — do Rezitute, po slovensko »Na Bjeli«. Tu so pravzaprav edina vrata, ki odpirajo sicer od vseh strani z visokimi gora mi zaprto dolino — Rezijo.

Ločeni od Kanalskih Slovencev pa tudi od drugih, sorodnih Beneških Slovenec, žive Rezijani neko samosvoje, arhaično življenje. Njihova deželica, po kateri teče bistra Rezjanščica, je 21 km dolga in 120 km² obsegajoča gorska dolina, na vzhodu zaprta z 2592 m visokim Kaninom; na zahodno, laško stran, pa odprta — toda še to prav na ozko!

Deželica je revna, skoro polovico njene površine pokriva gozd in grmičje, trav-

narečjem. Zmotno je trdil, da je rezijančina poseben jezik, ki ni podoben niti nobenemu drugemu slovansku jeziku. Po njegovem mnenju je nastal iz nekega prvotnega nearijskega jezika in iz nekega do sedaj še neznanega slovanskega narečja.

No in tako je nastala bajka, da so Rezijani, ker sami sebi pravijo »Rozjanovi« nekakri potomci Rusov »Rosjanov« — češ, naselili so se med nje izgubljeni vojaki generala Suvorova, ki je tod čez hitel v vojno proti Napoleonu. Pa še nekaj besedic imajo Rezijani, ki res spominjajo na ruščino, npr. vot (glej!)

In tudi to je res, da se po zunanjem Rezijani ločijo od svojih slovenskih sosedov: so bolj temne politi, črnih las in temnih oči. So bistromuni, štedljivi in večni popotniki. Domača deželica daje prema lo kruha, zato ga hodijo iskat v svet. Toda vedno se vračajo: Ko pride čas »šmarne miše« — t. j. 15. avgusta — tedaj so vsi doma in zapestajo svoj starinski ples »rezjanke«, žene in dekleta si oblečajo svojo staro nošo — pri kateri pa črna barva prevladuje...

Rezjanov je danes še kakih 4600. Naseljeni so v več vasesh, raztresenih po vsej dolini; največja, kjer je sedež občine in fare, je Ravanca (Prato di Resia). Druga pomembnejša naselja so: Bila (S. Giorgio), Njiva (Gniva), Osejani (Oseacico) in Stolbica (Stolvizza).

Slovencu iz matične dežele je govorico Rezjanov precej težko razumeti. Samoglasnike izgovarjajo bolj zamolklo in potegnjeno: npr. repi pravijo (roepa), ajdi »ojda« in podobno. Med seboj »rumunije« (govore) jezik, ki je že zdavnaj sprejel tudi mnogo laških in furlanskih besed.

Toda če se sprva ne bomo z govorico prav ujeli, srca se bodo gotovo razumela. Vkljub zmotnim trditvam o posebnem poreklu Rezjanov, smo vendarle vsi Slovenci. Le da so rojaki tu ostali še v neki starinski jezikovni dobi. Ker niso nikoli imeli slovenskega šolskega pouka, se tudi njihov jezik ni mogel razvijati in se približati slovenskemu knjižnemu jeziku. Tega pa vrli Rezijani niso sami krivi — in prav zato bo Rezija ostala vedno ljuba hčerka materi Sloveniji.

Prihodnje bomo obiskali še terske, čedadskie, nadžke in starogorske Beneške Slovence.

ČRTOMIR ZOREC

PRIPIS

Ta in prihodnji zapis bosta telmačila polovanje v Beneško Slovenijo, ki ga bo Klub kulturnih dejavcev iz Kranja organiziral 28. in 29. t. m. — podobno, kot je bilo jesensko po Prešernovih stopinjah na Koroško — informacije dobe interesenti v turistični polovnicni Creina Krajin, Koroška cesta št. 4.



Vhod v dolino Rezije Na Bjeli (Resutta); v ozadju vrh Kanina (2592 m)

Ki jih je prinesel čas, narodnostno naravnost obvezujejo v obiskom rojakov v zamejsku. Seveda pa naša potovanja ne bi smela biti takia, kot so bila doslej: zgolj nakupovalnega značaja z obveznimi obiski veleblagovnic in raznih pontereošov.

Naši izleti v zamejske kraje, kjer še domujejo Slovenci, bi morali biti vse drugačnegata značaja, skratka: bolj kulturni. Zanimati se moramo tamkaj za vse, ne le za naravne lepote, pač pa tudi za jezik, šege in navade; za zgodovino in za sedanost — biti pa vedno korektni, ljubeznivi, nevsiljivi in preprosti — na take rojake bodo naši zamejci ponosni in jih radi imeli. Tihi, skoro neopazno, pa bo hkrati rastla tudi njihova zavest: kako lepo je biti Slovenec...

Petrograjski vseučiliški profesor Baudouin do Courtenay je v letih 1872 in 1873 dalj časa bival med Rezijani. Kot neslovenec se mu je zdela rezijančina le malo sorodna ostalim beneškoslovenskim

Demografska kriza

Evropa je sicer imela vse do nedavno možnost izseljevanja v druge dežele, predvsem nenaseljene. Indijci, Afričani, Kitajci pa pravzaprav nimajo nobene možnosti izseliti se v kako nenaseljeno deželo. Znanstveniki pravijo, da grozi lakota človeštvu že v sedemdesetih letih tega stoletja, če bo število ljudi na svetu raslo z nezmanjšano naglico. Lakota bi zavladala predvsem v Indiji, Pakistangu in centralni Kitajski. Čez nekaj let pa bi podobna katastrofa doletela še Brazilijo, Turčijo, Združeno arabsko republiko, Iran, Indonezijo in še nekatere druge dežele. Tako bi okoli leta 1980 zavladala lakota v predelih Azije, Afrike in Latinske Amerike, če ne bomo mogli zaustaviti eksplozijo prebivalstva v najbolj naseljenih predelih sveta.

Treba je namreč vedeti, da v zadnjih letih prebivalstvo narašča za dva odstotka na leto, medtem ko se proizvodnja hrane veča počasneje — le za en odstotek na leto. To pomeni, da na leto zmanjka hrane — pri tem so mišljene najnujnejše količine — za letni prirastek 35 milijonov ljudi. Kaj bi bilo torej potrebno storiti, da ne bi prišlo do lakote, ki grozi človeštvu?

Prvi korak bi bil, da bi vcepili idejo planiranja družine vsem ženam, ki rojevajo nezaželeno otrok. Znanstveniki menijo, da okoli 150 milijonov žena (pri tem ni šteta centralna Kitajska) rodijo vsako leto 37,5 milijona otrok, ki niso bili »planirani«. Jez med populacijo žena, ki lahko planirajo družino in tistimi, ki tega ne morejo, pa je velik. Vse te otroke starši niso žezele, niti jim ne morejo dati dovolj hrane, oblike niti jih ne morejo pošiljati v šole. To velja za 40 odstotkov vseh rojenih otrok na leto (brez centralne Kitajske). Vse človeštvo bi imelo samo korist, če bi lahko tem ženam svetovali, kako preprečiti rojstva teh otrok.

Da pa bi ideja planiranja družine postala sprejemljiva, pa je potrebno troje: družine morajo same vedeti, da lahko planirajo rojstva; metoda planiranja mora biti zanesljiva in preprosta; in tretjič — morali bi imeti tako administracijo in pa zdravstveno službo, ki bi lahko z metodami planiranja seznanila družine.

Zelja po planiranju družine ne predstavlja nobenega problema. Raziskave v Tunisu, Turčiji, na Koreji in drugod kažejo, da je okoli 70 odstotkov poročenih žena v nezadostno razvitih deželah pripravljeno, da omejijo število članov svojih družin. To pomeni, da mnogi starši žele nuditi otrokom vse, kar potrebujejo. Pomanjkanje hrane, prenaseljenost in neplanirana rojstva pa jim to preprečujejo.

Današnje metode za kontrolo rojstev — to so predvsem obročki, ki se vstavijo v maternico, in pa oralne tablete so daleč boljše kot pa metode, ki so jih uporabljali do sedaj. Nove raziskave na področju kontracepcije pa kažejo, da bodo ta sredstva dostopna vsem, tudi tistim ženam, ki bi zaradi primitivnosti ne mogle uporabljati sedanjih kontracepcjskih sredstev. Pri tem so mišljene injekcije z dolgotrajnim delovanjem, zrnce, ki se vstavlja pod kožo in podobno.

Demografi pa pravijo, da je problem organizacija in zdravstvena služba v teh deželah, kjer bi bilo potrebno seznaniti prebivalstvo z možnostmi planiranja družine.

Problem prenaseljenosti človeštva bi se zmanjšal ali celo izginil, če bi lahko vsaka dežela, v kateri se prebivalstvo množi nekontrolirano, z zgoraj naštetimi ukrepi zmanjšala svoj letni prirastek prebivalstva za desetino odstotka. V desetih letih bi se tako zmanjšalo število novorojenih v svetu za en odstotek. Da je to mogoče, so dokazale ZDA in Japonska.

Vzporedno z zmanjšanjem letnega prirastka pa bi se morala vsaka dežela potruditi, da bi letno proizvedla vsaj za enak odstotek več hrane. Že v petih letih bi bila proizvodnja hrane in naraščanje prebivalstva v ravnotežu. V desetih letih pa se svetu ne bi bilo več treba batiti lakote. (Se nadaljuje)

Neugodna starostna struktura v Jugoslaviji

Statistika pravi, da smo Jugoslovani v poprečju vedno starejši. To ne pomeni, da živimo dalj časa zaradi boljših življenjskih pogojev. Pač pa je stvar drugačna. Stevilke namreč govore, da nataliteta pada. Ne samo zato, ker manj umiramo, pač pa zato, ker je tudi rojstev manj. Stabilno novorojenih Jugoslovancev je v nekaterih krajih takoj majhno, da je že vznemirljivo.

Nataliteta je najmanjša v Vojvodini in Sloveniji, to je

prav na področjih, kjer so materialne možnosti za otroke največje. Nasprotov pa je mnogo več rojstev v Metohiji in Makedoniji, čeprav so tam materialne možnosti družine pod jugoslovanskim poprečjem.

Strokovnjaki pravijo, da je nastala neugodna starostna struktura, da je namreč vse več starejših ljudi — zaradi kontrole rojstev v družinah. Starši danes vedo, da bo živelovo prav toliko otrok, kolikor jih bodo rodili. Ne tako,

kot je bilo pred tridesetimi, štiridesetimi leti, ko je bilo treba imeti veliko otrok, ker jih je veliko tudi umrlo.

Med drugimi razlogi je tudi vpliv industrializacije. Mladi ljudje pogosto migrirajo v industrijska mesta, kjer pa ni tako lahko in hitro priti do stanovanja. Zato se poroke le še redko sklepajo pred dvajsetim letom. Mladi ljudje si hočejo pred rojstvom prvega otroka pridobiti določene dobrine kot simbol nekega standarda.

Prav tako je smrtnost Jugoslovana majhna. Smrtnost otrok je precej nizka, vendar še vedno — razen Slovenije — zaostaja za najbolj razvitim evropskim državami. Tako je v Jugoslaviji na tisoč rojenih otrok umrlo lanč 62 dojenčkov. Stivilke pa so večje na Kosmetu, v Bosni in Hercegovini, Makedoniji ter v Slavoniji.

Razlike v starostni strukturi bodo po mnenju strokovnjakov sčasoma še izrazitejše. S tem v zvezi pa bodo najbrž tudi problemi z zaposlovanjem mladih ljudi. Na drugi strani pa bo že sedaj veliko število upokojencev še večje. Tako je število mlade delovne sile, ki išče delo, danes dvakrat večje kot pa v letih 1953 do 1961. Stivilka je visoka zaradi velikega števila kmalu po vojni rojenih otrok. Strokovnjaki pa pravijo, da pa bo takrat, ko se bo ublažil ta demografski pritisk, naglo poskokočilo število ljudi, ki bodo dosegli pogoje za upokojitev. Če kakšnih deset let bo namreč nataliteta še manjša.

(Po Tanjugu — L. M.)

Društvo za pomoč duševno prizadetim osebam v Škofji Loki

Med prvimi na Gorenjskem

Prejšnji teden je bil v Škofji Loki ustanovni občinski zbor društva za pomoč duševno prizadetim osebam. Poleg staršev so bili na zboru še predstavniki temeljno izobraževalne skupnosti, predstavniki škofjeloških osnovnih šol, družbenopolitičnih organizacij in drugi. O nalogah na novo ustanovljenega društva je spregovorila predsednica slovenskega društva za pomoč duševno prizadetim osebam Ada Krivic. Predsednica je pohvalila iniciativni odbor, ki je to društvo ustanovil prvi na Gorenjskem.

Društvo naj bi imelo poseben pomen pri urejevanju materialnega stanja posebnih osnovnih šol. Te šole naj bi postale bolj politehnične in manj verbalistične kot so sedaj. Prav tako si bi moralno društvo z vsemi drugimi

institucijami prizadevati, da bi zaposlili vse, ki bodo končali posebno osnovno šolo. Letos bo končalo šolanje v Škofji Loki 58 otrok.

Med nalogami društva naj bi bilo tudi vplivanje na javno mnenje, ki na žalost ni naklonjeno prizadetim otrokom. Duševno prizadeti otroci so potrebnji pomoči in ne zanicevanja in posmehovanja. Starši in zdravnik pa bi morali takoj sporočiti otrokovovo stanje, da bi ga še pravčasno vključili v šolo za usposabljanje.

Vsekakor pa bi na novo ustanovljeno društvo uspešno delalo le, če bo imelo tesno povezano s starši prizadetih otrok. Na koncu morda še to, da je v Sloveniji sedaj že 19 društev za pomoč duševno nezadostno razvitim osebam.

S. Jesenovec

PISMA BRALCEV

Slabo poslovanje ali...?

Leta 1965 je meni in tov. Skomavcu iz Lancovega takratni uslužbenec KZ Jelovica iz Radovljice Vinko Berce ponudil v najem košnjo na parceli blizu njegovih hiš. Na tem temeljišču stoji kozolec, ki ga je leta 1966 kupil Jože Lukanc iz Spodnje Lipnice. Ker mu ni kazalo, da bi ga prestavil na svoj svet, ga je rajši prodal Jožetu Rozmanu iz Lancovega. Ta je spomladi leta 1967 s sladkimi besedami pregnovil Metoda Rakovca, ki je prevezel Berketovo mesto, ko je ta odšel v pokoj, da mu odstopiva nekaj travnika, da bo lahko uporabljal kozolec. Njegovi želji sva ustregla.

Tri leta sva s Skomavcem skrbela za travnik, ga gnojila s pepelem in umeščnim gnojem. Lani v jeseni pa sva dobila odpoved. Tako je novem letu sva vložila pritožbo in čakala na odgovor dva meseca. Ponovno sva pisala zadružni in prosila za odgovor. Priložila sva tudi

pismo in znamko. Toda nič. Tudi osebno sva večkrat zahtevala rešitev, vendar so nama vedno odgovorili, bomo že uredili. Potem pa sva nekega dne zagledala Rozmana, ki je postavil mejnike. Torej on je postal naenkrat novi najemnik.

Mislim, da je takšno poslovanje zadruge vredno graje. Ali s Skomavcem res nista vredna niti toliko, da bi nama odgovorili na njuno prošnjo? Ali je odločitev v posameznih stvareh res odvisna samo od enega uslužbenca zadruge? Kaj pa delavski svet in direktor? Upam, da bom vsaj od njiju dobil odgovor.

Anton Ažman
Lancovo 38

Pripis: Uredništvo je 7. junija pismo poslalo KZ Jelovica in jo prosilo za odgovor, vendar ga do danes nismo prejeli.

Uredništvo

Ples v domu TVD Partizan v Tržiču

Poleg različnih akcij na idejnopolitičnem in kulturnem področju je občinska konferenca ZMS Tržič že do sile pripravila več uspehl zabavno-glasbenih prireditev.

V okviru te dejavnosti bo v soboto, 22. junija, organizirala mladinski poletni ples v domu TVD Partizan v Tržiču z začetkom ob 19. uri. Na njem bo tokrat prvič nastopil vokalno-instrumentalni ansambel Quickies (hitri) iz Stražišča pri Kranju.

Cena vstopnic bo 4 nove dinarje. Organizatorji pravijo, da so se za tako nizko vstopnino odločili zato, da omogočijo čimvečjemu krogu mladine lepo razvedrilo.

D. S.

Pri ilegalnem prehodu državne meje so avanturisti šele na tretjem mestu

V zadnjih dneh smo lahko večkrat brali v dnevnih časopisih, da so turški državljanji poskušali ilegalno prestopiti mejo, ali pa nam takšne turiste vračajo Avstriji. Ob takšnih novicah se poraja vprašanje, zakaj turški državljanji, ki imajo potne liste, poskušajo ilegalno prestopiti mejo.

Zahodne države, predvsem Avstria in Zahodna Nemčija, zavračata Turke, ki nimajo delovne vize tiste organizacije v Avstriji ali Nemčiji, pri kateri se nameravajo zaposliti. Cepav imajo Turki veljavne potne liste, jih že na meji vračajo. Toda med temi potniki so tudi vztrajni ljudje, ki nato poskušajo ilegalno prestopiti mejo in nadaljevati pot proti Zahodni Evropi. Če jim to ne uspe, je epilog takšnega potovanja srečanje s sodnikom za prekrške.

O tem vprašanju sem se pogovarjal s sodnikom za prekrške jeseniške občine. Tovariš Bine Kobentar me je opozoril, da problem Turkov ni jugoslovanski problem, temveč odprto vprašanje odnosov med Turčijo na eni in Avstrijo ter Zahodno Nemčijo na drugi strani. Zato je nepravilen sklep tistih, ki menijo, da bi morala naša država to vprašanje rešiti po

diplomatski poti. To bi bilo očitno vmešavanje v zadeve drugih držav. Jugoslavija ni poklicana, da rešuje vprašanje turško-avstrijskih in nemških odnosov. Kar zadeva Turke, se slednji zadržujejo na teritoriju naše države s potnimi listi in jih zato moramo obravnavati kot turiste oziroma potnike. Za prekršek pa odgovarjajo po zakonu prav tako kot Jugoslovani. Razlika je le v tem, da se tuji običajno kaznujejo le z denarno kaznijo, medtem ko se Jugoslaveni za ilegalni prehod prek meje kaznujejo navadno z zaporo.

Objavljanje sestavkov o ilegalnem prehodu meje turških državljanov nas lahko zavede na napačno mišljene, da prek meje bežijo samo tuji. Toda podatki, s katerimi razpolaga sodnik za prekrške jeseniške občine, nam ta problem osvetljuje v drugačni luči. Lani je namreč zaradi poskusa ilegalnega prehoda meje odgovarjalo pred sodnikom za prekrške 268 naših državljanov, letos pa že 50. Res je, da je jeseniška občina na meji dveh držav, toda številka je kljub temu precej visoka. Če analiziramo vzroke, zakaj naši ljudje bežijo prek meje, potem je na pr-

vem mestu socialni položaj beguncov. Na drugem mestu je iskanje zaposlitve in šele na tretjem mestu avanturisti. Zanimivo je, da razen redkih primerov med begunci ni žensk. Za ilegalni prehod se največkrat odločijo mladoletniki brez ustreznih kvalifikacij in izobrazbe. So pa med njimi tudi takšni, ki so pravkar odložili vojaško službo.

Kako nizka je izobrazba večine beguncov, vidimo po tem, da nekateri pri begu uporabljajo karte Evrope ali pa avtomobilске karte Jugoslavije? Jasno je, da je na takšni karti nemogoče točno določiti kraj prehoda meje.

Običajno imajo begunci napačne predstave o življenu v tujini. Skoraj vsi menijo, da bi tudi brez zvez z znanci v tujini lahko dobili takoj službo. Kako varljivo je takšno mišljenje pove primer, da so se naši delavci, ki so ilegalno prestopili mejo, vrnili peš skozi karanški predor, ker v tujini niso zaslužili niti denarja za vlak, oziroma niso dobili službe, lakota pa jih je prisilita na mučno potovanje nazaj v domovino. Nekateri med njimi se pred sodnikom zagovarjajo, da niso imeli denarja za potni list, drugi pa trdijo, da jim je »nekdo«

povedal, da potni list stane 100.000 S din. Ljudje brez šolske izobrazbe hitro naseđajo takšnim in podobnim lažem.

Ne bežijo pa prek meje samo nezaposleni. Pretekli teden je sedem delavcev z Jesenic, ki stanujejo v samskem domu, poskušalo takšen nedovoljen »izlet« prek meje. Z avtobusom so se odpeljali do Planine pod Golico, ed tam pa z žičnico do Črrega vrha. Pri poskusu prehoda državne meje so jih zalotili graničarji in pripeljali nazaj na Jesenice. Sod-

nik za prekrške jih je poštano oštrelj. Povedal jim je, da se večina »mejašev« (ljudem, ki bežijo prek meje, pravijo mejaši) izgovarja, da nima službe. Teh sedem delavcev pa se ni moglo zagovarjati na nezaposlenost. Zdaj bodo mesec dni v zaporu razmišljali o neuspelem izletu. Povedati moram še to, da med mejaši ni domačinov.

Število ilegalnih prehodov prek meje upada, toda še vedno je precej visoko, posebno če vemo, da pri nas ni težko dobiti potnega lista. **J. Vidic**

**INDUSTRIJSKI
KOMBINAT
PLANIKA
KRANJ**

razpisuje javno licitacijo

ZA PRODAJO OSEBNEGA
AVTOMOBILA FIAT 1300
V VOZNEM STANJU.

Izklicna cena
11.500.— N din.

Licitacija bo 27.6.1968 v prostorih avto garaž podjetja in to za družbeni sektor ob 9. uri, za zasebni sektor pa ob 10. uri. Ogled možen vsak dan od 6. do 14. ure.

gostoprijatelj gorenjskega kraja

vas vabi na izlete, ki jih organizira v juniju in juliju:

21. VI.

PETEK

popoldanski izlet v Celovec

28. VI.

PETEK

popoldanski izlet v Trbiž

29. VI.

SOBOTA

enodnevni izlet v Trst z ogledom tržaškega velesejma

2. VII.

TOREK

popoldanski izlet v Celovec z ogledom večerne predstave priljubljene operete »Dežela smehljaka«

4. VII.

ČETRTEK

obisk letalskega mitinga na Brniku; razpored odhodov avtobusov iz Kranja bo naknadno objavljen

12. VII.

PETEK

popoldne v Trbiž

13. VII.

SOBOTA

Ljubljana — Križanke; Čajkovski: Labodje jezero — balet

19. VII.

PETEK

popoldne v Celovec

22. VII.

PONEDELJEK

enodnevno potovanje po Koroški

26. VII.

PETEK

popoldne v Trbiž

27. VII.

SOBOTA

Ljubljana — Križanke
Lehar: Vesela vdova — opereta

10.—11. VIII.

SOBOTA

in
NEDELJA

dvodnevni izlet v Verono, združen z ogledom Verdijeve opere »AIDA« v svetovno znanem gledališču

Vse informacije in prijave v turistični poslovalnici »Creina« v Kranju, Koroška 4, telefon: 21-022 in v turistični poslovalnici Avtromet »Gorenjska« Kranj v Tržiču, telefon: 71-268.

VABI VAS

TURISTIČNI ODDELEK

Veliki dan male šole

Za mnoge starše in mladino so razni izpiti in mature te dni med najvažnejšimi dogodki. Manj običajno pa je, da že šestletni otrok prinese domov svoje prvo spričevalo. To velja za tiste malčke, ki so bili deležni prvega pouka v tako imenovanih malih šolah po naših varstvenih ustanovah. V treh mesecih so ti predšolski otroci dobili prvo zasnova za resnično šolo, ki jih čaka v jeseni. Kljub temu so v mnogih krajih ob koncu te male šole priredili tem malim »maturantom« prisrčne nastope, pravzaprav so se sami predstavili pred drugimi malčki.

Tako je bilo tudi v vzgojno-varstveni ustanovi Kekec pri Vodovodnem stolpu v Kranju, ki je ena izmed šestih tovrstnih združenih ustanov v mestu. Nastopili so palčki, zbor recitatorjev, solisti, baletke da je bilo kaj. Najbolj pa so bili starši in drugi gledalci navdušeni ob izvajanjju folklorne skupine z naročnimi nošnami. Kakih 14 parov jih je bilo in ob »Po goorenjskem po kranjskem... so uspešno izvedli nekaj točk in celo »kovtre so šivali«. Vsem 23 »maturantom« so poklonili slikanice in pismeno pohvalo v spomin na prvo, čeprav še malo šolo.

Tovarišice so zatem pripovedovalo o težavah te ustanove. Po najbolj popustljivih predpisih bi smeli imeti v teh prostorih največ 80 otrok. Toda pod pritiskom sile in potreb jih imajo 123. Najmanj 50 pa so jih morali v zadnjem času odločiti in jih prepustiti staršem, da se pač znajdejo kakor morejo. Menijo, da je otroško varstvo trenutno najbolj zapostavljeno v tem delu mesta in težko čakajo na gradnjo novega vrta.

K. M.

Označevanje krav v planinah Rdeča črta in zelen križ

Pred kratkim je bil v Radovljici sestanek predstavnikov Gozdnega gospodarstva Bled, kmetijskih zadrug Bled in Bohinjske Srednje vasi in občinske skupščine. Na sestanku so razpravljali o pogojih paše v planinah. Znano je, da se govedo in konji večkrat pasejo zunaj planinskih pašnikov. Niso redki primeri, da žival zaide na tiste gozdne površine, ki so zasajene s sadikami smrek in drugega gozdnega drevja.

Delavci gozdnega gospodarstva Bled letno od marca do junija pogozdijo okrog 100 ha površin. Na teh površinah letno zasadijo 500.000 mladih gozdnih sadik. Kmetje trdijo, da krave in telice ne objedajo zasadjenih smrečic in da tovrstno škodo povzročajo konji in divjad. Gozdarji pa so na podlagi dolgotravnih izkušenj in opazovanj prišli do drugačnega prepričanja: tudi krave objedajo vršičke mladih smrek.

Republiški zakon o gozdovih določa, da paša v gozdovih ni dovoljena. Za gozdarstvo pristojni upravni organ lahko izjemoma in začasno do poteka določenega roka dovoli pašo, če se s tem ne povzroča večja škoda na zemljišču, gozdnemu mladju ali drevju.

Škoda pa je včasih precejšnja. Gozdarji so zato lani nekaterе površine, ki so jih pogozdili, ogradili. Stroški ograje pa so enaki stroškom pogozditve. O teh problemih so razpravljali tudi na sestanku v Radovljici. Gozdarji so povedali, kje se živila lahko in kje ne sme pasti.

Po sestanku v Radovljici je kmetijska zadruga Bled sklical sestanek s predstavniki pašnih odborov. Na tem sestanku so bili predstavniki pašnih odborov seznanjeni s sklepom, da mora biti vsa živila stalno pod nadzorstvom pastirja. Sklepi so tudi, da mora biti živila vidno označena, tako da bo mogoče po zaznamovanem znaku ugotoviti, s katere planine je govedo.

Na sestanku so se sporazumeli, da bo govedo na Belski planini označeno z zeleno črto, govedo na Rečiški in Grajski planini pa z zelenim križem, govedo v Kranjski dolini z rdečo črto in govedo na Repečnikovem rovtu z rdečim križem. Omenjeni znaki morajo biti označeni z oljnato barvo.

Znano je, da paša v planinah povzroča trenje med gozdarji in uporabniki pašnikov. Zadnja leta je zaradi tega več občanov odgovarjalo pred sodnikom za prekrške. Pašni odbori bodo morali pastirjem naročiti, kje smejo in kje ne smejo pasti. Gozdarji pravijo, da se krave brez nadzora pasejo po celi Pokljuki in da si kaj takšnega ne privošči nobena država v Evropi.

Ce bodo pastirji in pašni odbori spoštovali sprejeta staliča in sklepe, bo tudi manj jeze in vroče krvi. In lepše bo v planini in dolini.

J. Vidic

Premalo denarja za tržiško šolstvo

Občinska skupščina v Tržiču je na svoji zadnji seji obravnavala tudi informacijo o financiranju šolstva v letu 1968 in o delu temeljne izobraževalne skupnosti Tržič.

Tržiška izobraževalna skupnost je letos uspela sprejeti merila le za financiranje dejavnosti osnovnih šol, medtem ko za druge vzgojno-ručne zavode (delavska univerza, glasbena šola in vzgojno-varstvene ustanove) ni mogla sprejeti ustreznih meril in se omenjene ustanove financirajo z dotacijo iz občinskega proračuna. Letos je tržiška izobraževalna skupnost začela načrtno finančirati tudi dejavnost, ki sicer po zakonu ni obvezna, je pa v občini pomembna sredstvo za izobraževalno skupnost morala zagotoviti osnovnim šolam najmanj 15 odstotkov sredstev za materialne izdatke. Tri odstotke vseh sredstev, namenjenih za osebne dohodke, bi morala izobraževalna skupnost zadržati in nameniti za nagrajevanje kvalitete, vendar teh sredstev izobraževalna skupnost nima.

V. G.

svetni delavci naslednje obsegne dohodke: učitelj 950 N din, predmetni učitelj 1100 N din in profesor 1250 N din.

Ceprav za izobraževanje in vzgojo v tržiški občini letos primanjkuje sredstva, je temeljna izobraževalna skupnost s tem, da je začasno porabila sredstva otroškega varstva, uredila sistem financiranja v okviru realnih možnosti. Zaradi prejemnih sredstev pa ugotavljajo v Tržiču še naslednje posmogljljivosti: izobraževalna skupnost je sprejela merila le za financiranje osnovnih šol in z njimi tudi sklenila pogodbe, medtem ko za druge zavode ni bilo mogoče izdelati pogodb. Nadalje bi izobraževalna skupnost morala zagotoviti osnovnim šolam najmanj 15 odstotkov sredstev za materialne izdatke. Tri odstotke vseh sredstev, namenjenih za osebne dohodke, bi morala izobraževalna skupnost zadržati in nameniti za nagrajevanje kvalitete, vendar teh sredstev izobraževalna skupnost nima.

Živila
Kranj

Prešernovo gledališče v Kranju

SREDA — 19. junija — ob 16. uri lutkovna predstava HUDOBNI GRASČAK gostovanje na Golniku

Klub kulturnih delavcev Kranj priredi v petek, 21. junija, ob 19. uni v remesančni dvorani Garenjskega muzeja, Titov trg 4/1, literarni večer poezije Pavla Lužana — Vabljeni.

Po letni skupščini ObZTK Tržič

Splošna telesna vzgoja premalo množična

Na nedavni letni skupščini občinske zveze za telesno kulturo v Tržiču so pregledali in ocenili dosedanje delo te sporedne organizacije. Kakšno je bilo delo tržiške občinske zveze za telesno kulturo in kje je bila najbolj aktivna?

Iz poročila lahko razberemo, da je tržiška občinska zveza za telesno kulturo v zadnjem letu skrbela za pravilnejši odnos družbe do telesne vzgoje in športa, utrjevala dobre odnose z osnovnimi šolami, skrbela za popularizacijo telesne kulture in športa s tekmovanji in nastopi ter finančno vodila alpsko smučarsko šolo v Tržiču. Omenili smo samo nekaj aktivnosti, saj bi podrobno načrtovanje dejavnosti tržiške občinske zveze za telesno kulturo vzelo preveč prostora.

Katere športne organizacije pa so v tržiški občini? V občinsko zvezo je včlanjenih enajst društiev, in sicer: telovadno društvo Partizan Tržič z devetimi sekcijami (smučarsko, rokometno, splošna telesna vzgoja in orodna telovadba, sankaško, plavalno, košarkarsko, namiznoteeničko in hokejsko). TVD Partizan Križe s šestimi sekcijami, TVD Partizan Kovor, nogometni klub Tržič, streletska družina Štefe Anton-Kostja Tržič, kegljaški klub Ljubelj iz Tržiča, taborniki

Odred Severne meje, planinski društvi iz Tržiča in Križe, športna komisija AMD Tržič in šolsko športno društvo osnovne šole heroja Grajzeraja iz Tržiča.

Kot so ugotovili na letni skupščini občinske zveze za telesno kulturo v Tržiču, je sestav društev in klubov zadovoljiv, saj so nekatere panoge dokaj množične. To velja zlasti za smučanje, sankanje in drsanje. Precej članov pa vključujejo tudi strelei in kegljaši, ki poleg tekmovalnega kadra skrbijo tudi za rekreacijo starejših članov.

Na drugi strani pa z množičnostjo v tržiški občini niso zadovoljni predvsem tam, kjer bi pravzaprav morala biti največja — pri splošni telesni vzgoji. Na letni skupščini so ponudili, da se tega dejstva zavedajo in da bodo

v prihodnje napeli vse sile, da bi sedanje stanje popravili. Ceprav taborniki in smučarski klub vsako leto širita krog svojih članov, pa je to še vedno premalo. Za širšo množičnost bi gotovo lahko več naredila društva Partizan, vendar jim za ta namen primanjkuje strokovnih kadrov. Res pa je, da so vsako leto za ta namen sredstva pri občinski zvezi za telesno kulturo zagotovljena, vendar v Tržiču ne morejo dobiti niti enega kandidata, ki bi se bil pripravljen strokovno izpopolnjevati in delati na tem področju. Na letni skupščini so med drugim tudi ugotovili, da je treba vzroke za takšno nezanimanje iskaniti tudi v dejstvu, da strokovni kadri na tem področju niso ali pa so zelo nizke magrajeni za svoje delo. V. G.

LESCE — Piloti-amaterji Alpskega letalskega centra v Lescah pridno vadijo. Piloti motornih letal imajo letos nekaj nad 70 ur letenja, jadralci pa okoli 100. Po načrtu bi jih sicer morali imeti nekoliko več. Do zaostanka je prišlo, ker revizijske delavnice niso popravile in pregledale letala tipa Vaja. — B. B.

JESENICE — V novi servisni delavnici stanovanjskega podjetja na Jesenicah so začeli delati 1. oktobra lani. Sprva so bili zaposleni le trije delavci, kasneje pa so razpisali mesta še za kleparje in vodne inštalaterje. Precej del so opravili v povezavi z drugimi podjetji. Prav sedaj nameravajo zaposlit še krovce in zidarje. — B. B.

Prodam

Prodam zelo dobro ohranjen FIAT 1300, letnik 1964. Jože Terčon, Kranj, C. kokrškega odreda 10 2955

Prodam SKODO MB, letnik 1967. Trele Slavko, Partizanska pot 3, Radovljica 3174

Prodam ZASTAVO 750 v zelo dobrem stanju. Golob Jože, St. Zagorja 23, Kranj 3175

Prodam MOPED kolibri. Pretnar, Podbrezje 87, Duplje 3176

Kuhinjsko OPRAVO — kompletno ali posamezno — tridelna kredenca, komoda, miza, stoli — zelo dobro ohranjeno, ugodno prodam. Šorn, Ravne 21, Tržič 3177

Ugodno prodam nov PLETILNI STROJ turnix. Dolsčina Majda, Šk. Loka, Mestni trg 8 3178

Takoj prodam zelo poceni dve lutzove PEČI in bakren KOTEL — 100 l. Koblar Viktor, Tomšičeva 2, Jesenice 3179

Ugodno prodam dobro ohranjeno SPALNICO iz česnjevega lesa in s poslednjimi VLOŽKI. Kranj, Ljubljanska 20 3180

Prodam OBRAČALNIK ali zamenjam za goved. Brdo 1, Podnart 3181

Prodam skoraj nov ŠIVALNI STROJ bagat. Ogled dopoldan: Aljančič Mija, Mlakarjeva 20, Kranj 3182

Prodam AJDO in OVES. Logonder, Pevno 3, Škofja Loka 3183

Prodam KRAVO simentalko, 9 mesecev brejo. Zerovnik Ivan, Vaše 18, Medvode 3184

Prodam ročni VOZIČEK — DERCA. Kranj, Jezerska cesta 87 3185

Prodam dobro ohranjen MOPED in registriran. Naslov v oglašnem odd. 3070

Prodam FIAT 750, letnik 1961 za 6000 N din. Naslov v oglašnem odd. 3167

Prodam DRVA in GRABLJE na kolesih. Naslov v oglašnem oddelku 3186

Prodam motorno KOSILNIKO rapid in MOPED kolibri. Breg 6, Tržič 3187

Prodam HIŠO z vrtom v Ribnem pri Bledu. Ogled vsake dan pri Poljanec Angrli, Ribno 8, Bled 3188

Prodam skoraj dograjeno visoko pritično HIŠO na Pivki, pri Naklem. Naslov v oglašnem oddelku 3189

ZDRUŽITE PRIJETNO S KORISTNIM Z GLASOM NA POČITNICE

GLAS, VAS SPREMLJEVALEC NA POČITNICAH.

PRAVOČASNO NAM SPOROČITE VAŠ POČITNIŠKI NASLOV

KADAR POTUJETE NA POČITNICE, SE SPOMNITE TUDI NA VAS PRILJUBLJENI ČASOPIS GLAS. PRAVOČASNO NAM SPOROČITE POČITNIŠKI NASLOV

Prodam stavbno PARCELO, 2 km od Kranja. Naslov v oglašnem odd. 3190

Prodam ELEKTROMOTOR 0,65 kW, Šenčur 13 3191

Prodam NSU primo, 150 ccm. Polajner, Čevljarska 2, Tržič 3192

Prodam skoraj nov ŠOTOR za 4 osebe s kuhinjo. Marinčič, Ul. ml. brigad 4, Kranj 3193

Ugodno prodam dobro ohranjeno SNOPOVEZALKO — pogon na kardan. Naslov v oglašnem oddelku 3194

Prodam takoj vseljivo dvošobno stanovanje v središču mesta Kranja. Naslov v oglašnem oddelku 3195

Prodam kombiniran italijanski OTROŠKI VOZIČEK. Šifkovič, Kranj, Koroška c. 16/I 3196

Prodam TELEVIZOR znamke diplomati — Niš z antenami, I. in II. program. Naslov v oglašnem oddelku 3197

Prodam rabljeno STREŠNO OPEKO (špičak). Rovte 5, Podnart 3207

Poceni prodam MREŽO za ograjo. Naslov v oglašnem oddelku 3208

KUPIM

Kupim staro JOBU motorno žago. Zaželeni so rezervni deli. Kejžar Tine, Davča, Sorica 3206

Ostalo

Iščem poštano in pridno DEKLE, ki bi šla v Nemčijo kot gospodinjska pomočnica, k boljši slovensko-nemško govoreči družini. Ponudbe poslati pod »Dobro plačilo« 3198

Za pomoč na kmetiji nudim dekletu ali fantu hrano in stanovanje. Benedik Franc, Ješetova 30, Kranj-Stražišče 3199

Izdelujem nove kombinirane TRAKTORSKE GRAB-

LJE, tračne, po zelo ugodni ceni. ERBEŽNIK, Ljubljana, C. dolomitskega oddreda 137 3154

Iščem SOBO v Kranju ali okolici. Naslov v oglašnem oddelku 3200

Prosimo, da izgubljenega PSA volčjaka (črnega) vrnete proti nagradi. Smledniška 14, Cirče-Kranj 3201

Iščem sobo v Kranju. Informacije v mlekarni Cirče (električar) 3202

Iščem kvalificiranega ali polkvalificiranega PLESKARSKEGA POMOČNIKA. Naslov v oglašnem oddelku 3203

Našel sem staro moško KOLO brez znamke. Kranj, Tekstilna 8 3204

Ušel je PAPAGAJČEK modre barve. Sliši na ime BUČKO. Prosimo, da ga proti nagradi vrnete na naslov: Pečnik, Kranj, Tomšičeva 22 3205

Začasno ZAPOSЛИM ŽENSKO V PLASTIKI. Petek, Lesce 3209

PŠ za slikopleskarsko stroko Kranj razglasila mesto TAJNICE-RAČUNOVODJE s srednješolsko izobrazbo in prakso s polovično zaposlitvijo za dolčen čas.

Izdaja in tiska ČP »Gorenjski tisk« Kranj, Koščka cesta 8. — Naslov uredništva in uprave lista: Kranj, Trg revolucije 1 (stavba občinske skupščine) — Tek. račun pri SDK v Kranju 515-1-135. — Telefon: redakcija 21-860; uprava lista, mašloglasna in naročniška služba 22-152 — Naročnina: letna 24.—, polletna 12.— N din. Cena posameznih številk 0,40 N din — Inozemstvo 40,00 N din — Mali oglasi beseda 0,6 do 1 N din. Naročniki imajo 10% popusta. Neplačanih oglasov ne objavljamo.

Kovinar Jesenice

RAZPIŠUJE JAVNO LICITACIJO
ZA PRODAJO OSNOVNIH SREDSTEV

traktor FERGUSON

F-65, komplet z dvema prikolicama, brezhiben, leto proizvodnje 1965.

Licitacija bo 1. 7. 1968 v prostorih podjetja na Jesenicah, Sp. Plavž 6 a in sicer za družbeni sektor ob 8,00, za zasebni sektor pa ob 10. ur. Ogled je možen vsak dan od 6.—14. ure.

poletna izdaja



**VEČ
RAZVEDRILA
VEČ
ZANIMIVOSTI
VEČ
ZA VSAKOGAR**

Zahvala

Ob prerani izgubi naše drage mame, stare mame, sestre inete

Ivanke Šubic

iz Strahinja

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so jo v tako velikem številu spremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje in nam izrekli sožalje. Posebno se zahvaljujemo dr. Ivanu Hriberniku za dolgoletno zdravljenje, duhovnikoma dr. Francu Rozmanu in Janezu Filipiču za spremstvo, pevskemu zboru iz Naklega ter Janezu Moharju za ganljive besede ob odprttem grobu. Enako se zahvaljujemo društvenim organizacijam iz Naklega, ZB, ZVVI ter društvu upokojencev. Vsem še enkrat iskrena hvala!

Za lujoči: sin Ivo, hčerka Justi z družino, Cilka, Marija in Mira z Jožem

Strahinj, 16. junija 1968

Prva Žagar in ekipa KK Kranj

Na zadnji dirki je spet zmagal Rogovec Andolšek pred Žagarjem in Golijem (Kranj). Kranjski kolesarji so bili ob prvo mesto zaradi okvar na popolnoma izrabljenih kolesih. Po petih dirkah je postal gorenjski prvak za kolesarje-turiste in dobitnik pokala Slavko Žagar (Kranj) pred Andolškom (Rog) in Korenčičem (Kranj).

Ekipno je prvi kolesarski klub Kranj pred Rogom.

Vsekakor lep uspeh za mlade Kranjčane, ki letos kljub nadarjenosti zaradi pomanjkanja denarja ne bodo več sodelovali na kolesarskih dirkah, če eden izmed kranjskih kolektivov, katere je klub poprosil za pomoč, ni

A. Potočnik

Zaključek sezone v zimskem bazenu Trije rekordi kranjskih plavalk

Ob zaključku zimske sezone je plavalni klub Triglav organiziral javni plavalni miting, na katerem pa so zlasti mlade plavalke dosegli zelo dobre rezultate. Lidiya Svarc je na 200 m prsno popravila njen mladinski zimski rekord Jugoslavije za 2 desetiniki sekunde. V isti disciplini pa je talentirana Judita Mandelj dosegla izvrsten čas 3:03,8, kar daje upati, da bodo imeli Kranjčani v letni sezoni še eno kvalitetno plavalko v tej disciplini. Mlajši pionirki Boni Pajtnar in Erika Križaj pa sta v disciplini 100 m prsno plavali bolje od republiškega zimskega rekorda.

V moški konkurenči je dosegel najboljši čas veteran Sašo Košnik v disciplini 400 m cravlji. Drugi plavalci so dosegli le poprečne izide, ker so v zadnjem času manj trenirali zaradi šolskih obveznosti. Kljub temu pa je

veliko pionirjev popravilo več osebnih in klubskih rekordov.

REZULTATI: moški — 400 metrov cravlji: 1. Košnik 4:40,0, 2. Brezec 5:22,5; 200 m prsno — 1. Zupanc 2:56,2, 2. Grošelj 3:03,6; 100 m cravlji: 1. Klemenčič 1:03,0, 2. Balderman 1:03,0; 200 m hrbtno: 1. Podveršček 2:39,6, 2. Stibbelj 2:59,2; 100 m delfin: 1. A. Slavec 1:09,0, 2. T. Slavec 1:21,2; ženske: 200 m cravlji: 1. Virnik 2:38,8, 2. Mihičič 2:42,4; 100 m cravlji: 1. Jančar 1:15,8; 200 m prsno: 1. Svarec 2:54,8, 2. Mandelj 3:03,8; 200 m hrbtno: 1. Pečjak 2:43,8, 2. Porenta 2:57,0; 100 m delfin: 1. Šmid 1:30,8; 100 m prsno: 1. Pajtnar 1:31,9, 2. Križaj 1:32,0; pionirji — 100 m prsno: 1. Tronkar 1:32,0, 2. Stariha 1:44,0; 50 m delfin: 1. Cermelj 48,1, 2. Šmid 49,6; 50 m cravlji: 1. Kašman 35,4, 2. Cilenšek 42,1; 100 m hrbtno: 1. Svarec 1:28,1, 2. Svegelj 1:29,2.

P. DIDIĆ

Sport v kratkem

● **NOGOMET** — Rezultati zadnjega kola v republiških ligah: Mura : Triglav 3:2 (1:1), Sloven : Kamnik 1:5 (0:2).

● **ROKOMET** — Tudi rokometniki so v nedeljo odigrali zadnje kolo. Rezultati gorenjskih predstavnikov: Tržič : Rudar 17:9 (9:5), ženske: Brežice : Kranj 11:12 (4:6), Sloven : Selca 14:14 (5:5), Storžič : Branik 5:0 w. o.

● **KOSARKA** — V zadnjem spomladanskem kolu so bili v republiških ligah dosegjeni naslednji rezultati — moški: Jesenice : Trnovo 66:59 (33:29), Nanos : Kraj 57:55 (24:19), ženske: Jesenice : Trnovo 70:36 (28:15), Triglav : Ilirija 12:65 (3:23). Tekma Ježica : Kraj je bila preložena.

● **ODBOJKA** — Tudi odbojkarji so končali spomladanski del prvenstva. Rezultati: moški: Jesenice : Ljubljana 0:3, Triglav : Izola 0:3, ženske: Jesenice : Celje 1:3, Maribor : Kamnik 3:0.

Uspeh - najboljša nagrada

Pogovor s trenerjem kamniških nogometnikev Brankom Roksaničem

Nogometniki Kamnika so ob koncu prvenstva, ki se je končalo minuto nedeljo, zasedli v slovenski črni nogometni ligo solidno osmo mesto. V jesenskem delu prvenstva so zbrali le skromno število točk, v nadaljevanju prvenstva spomladni pa je bilo njihovo nastopanje bolj uspešno.

»Če bi jeseni igrali tako kot ali tretje mesto na lestvici,« nam je pred dnevi dejal ob koncu prvenstva trener kam-



Za svetovno prvenstvo v motocrossu, ki bo 30. junija v Tržiču, pride novo avtomatsko startno napravo. — Foto: F. Perdan

niskih nogometnikev tovarš Branko Roksanič, nekdanji standardni igralec Borova, Segeste in nazadnje Beograda.

● Kako ste zadovoljni z vašim moštvo?

»Kamnik treniram šele nekaj mesecev in sem se kljub temu v novem okolju hitro znašel. Priznati moram, da sem dobil že takoj v začetku dober vtis. Prve prvenstvene tekme pa so pokazale, da bo treba v moštvu marsikaj spremeniti. Vcepiti sem jim moral več morale in zaupanja v celoten kolektiv, da se je boril vseh devetdeset minut igre. Vse to je rodilo uspeh, za katerega menim, da je najlepša in najboljša nagrada za naše delo. V moštvu zahtevam predvsem disciplino in lahko rečem, da to vpliva zelo pozitivno in moram tudi temu pripisati del uspeha.«

● Kakšno razumevanje nudi ObZTK Kamnik nogometu?

»Občinska zveza za telesno kulturo nam je letos dala 20 tisoč N dinarjev, kar pa bo premalo do konca leta — zlasti še, ker nameravamo že v jeseni startati v tej ligi za prvo mesto. Za doseglo tega cilja pa bi bilo poleg intenzivnega, marljivega treninga vseh nogometnikev potrebno tudi najmanj 35.000 novih dinarjev. Upam, da si bomo z uspehi pridobili še več prijateljev in simpatizerjev, ki bodo s tem precej pripomogli k živahnejšemu športnemu življenju v Kamniku.«

A. Sitar

Naš komentar Uspešen konec sezone

Zadnjo nedeljo so nogometniki in rokometniki ter rokometnice v vseh ligah dali pik na i. Z nedeljskim zadnjim kolom v republiških ligah so zaključili sezono 1967/68. Uspeh gorenjskih predstavnikov v posameznih ligah je v splošnem zelo dober.

Kranjski Triglav je zasedel peto mesto. Če bi jeseni kranjski nogometniki tako solidno nabirali točke kot so jih spomladni, potem bi prav gotovo zavzeli najmanj tretje mesto. Kamnik se je z boljšimi izidi v spomladanskem delu prvenstva pod novim tehničnim vodstvom rešil izpada. Kamničani so zasedli osmo mesto, kar v glavnem ustreza kvaliteti moštva.

Edini zastopnik Gorenjske v moški republiški rokometni ligi Partizan iz Tržiča je pristal na zelo solidnem šestem mestu, kar je nadvse realna uvrstitev. Bolje so vedno zaigrali doma, kjer so v glavnem pobrali ves izkupiček ter si s tem nabrali dovolj točk za uvrstitev v zlati sredini.

V ženski republiški ligi smo imeli v tej sezoni kar tri predstavnike med desetimi sodelujočimi ekipami; v novi tekmovalni dobi pa bomo imeli le dva. Storžič z Golniku se je moral zaradi skromne bere točk posloviti od družbe najboljših v Sloveniji. Pohvaliti pa je treba ekipo Partizana iz Selca, ki je osvojila odlično drugo mesto. Uspeh te mlade perspektivne ekipe iz Selške doline pa je nedvomno rezultat resnega in intenzivnega dela skozi vse leto. Kranjska ženska ekipa je po treh zaporednih zmagah v zadnjih kolih zbrala toliko točk, da je ob koncu prvenstva pristala na šestem mestu, čeprav bi glede na kvaliteto posameznih igralk in ob bolj rednem treningu zavzela lahko precej višje mesto.

V črni ljunibljski rokometni ligi Kranj ni uspel, poleg tega pa ni uspel tudi formirati solidno mlado ekipo. Pričakovali smo namreč, da bodo po izpadu iz republiške lige le zamenjali nekaj odsluženih rokometarjev, vendar tega več kot koristnega koraka za renesanso kranjskega rokmeta niso napravili. Ekipi Dupelj in Križ sta zavzell v poprečju boljšo uvrstitev kot smo pričakovali ob začetku prvenstva.

Sezona je zdaj za nami. Nogometniki in rokometniki so položili obračun za minuto tekmovalno dobo. Nekateri gredo na počitek zadovoljni, drugi pa se bodo moralni v prihodnje bolje potruditi za boljše uvrstitev, kot so jo dosegli v prvakar zaključeni sezoni. Po nekajte denškem odmoru bo treba namreč spet resno zagrabiti za delo — za novo tekmovalno sezono, ki se bo začela že v drugi polovici avgusta.

J. Javornik

Preddvor novi član I. gorenjske lige

S tekmo Podbrezje : Kropa (6:0) je bilo zaključeno tekmovanje tudi v drugi gorenjski nogometni ligo. Šest moštev se je pomerilo med sabo trikrat. Naslov prvaka so osvojili nogometniki Preddvora, ki so si s tem pridobili pravico nastopati v novi sezoni v prvi gorenjski ligi. Preddvor ni doživel niti enega poraza in prednost osmih točk dovolj zgornovo pove o kvaliteti tega moštva. V začetku prvenstva je bilo pričakovati, da bo glavni kandidat za prvo mesto Borac iz Kranja, vendar je spomladni precej popustil. Delni vzrok tega je nedvomno odhod nekaterih najboljših nogometnikev v kranjski Triglav. Po kvaliteti so bile povsem enakovredne ekipe iz Podbrezij in Predoselj, medtem ko so Trboje z eno zmago povsem zasluženo na zadnjem mestu.

LESTVICA:

	Preddvor	15	13	2	0	53:15	28
Borac	15	9	2	4	47:34	20	
Podbrezje	15	7	1	7	44:37	15	
Kropa	15	5	3	7	26:44	13	
Predosje	15	5	2	8	39:41	12	
Trboje	15	1	0	14	17:55	2	

P. Didić

Mladinci Triglava novi prvaki

Mladi nogometniki Triglava so osvojili letošnje mladinsko prvenstvo Gorenjske v nogometu. Štiri ekipe so se v enotni gorenjski ligi pomerile med sabo po trikrat. Kranjski Triglav je zasluženo osvojil prvo mesto, saj je zmagal kar osemkrat v devetih srečanjih. Drugo mesto Jesenice predstavlja najbolj razveseljivo presenečenje prvenstva. Po razformirjanju prve ekipe na Jesenicah je vodstvo kluba posvetilo vso pozornost mladim nogometnikev, kar se je že pokazalo pri dobrih rezultatih. Razred za sebe pa sta bili ekipi Kranja in Ločana.

LESTVICA:

Triglav	9	8	0	1	22: 3	16
Jesenice	9	7	0	2	29:12	14
Kranj	9	2	0	7	13:33	4
Ločan	9	1	0	8	9:25	2

P. Didić

Vlomljali so mladoletniki Prepovedane igre

Uslužbenci postaje milice v Škofji Loki so po dveh mesecih iskanja našli tatove, ki so med 6. in 8. aprilom letos vlomili v barako SGP Tehnik v Lipici in odnesli (po oceni podjetja) 5 kilogramov razstreliva, 10 metrov vžigalne vrvice in 4 vžigalne kapice.

V baraku so vlomili trije mladoletniki, stari od 15 do 18 let. To so V. S., M. D. in J. R. iz Starega dvora pri Škofji Loki. Preiskovalci so v skrivališču našli še 2,3 kilograma razstreliva. Pri K. I. pa so našli še 20 metrov vrvice in 42 vžigalnih kapic.

Pri vsej tej stvari pa je morda zanimivo tudi to, da miner oziroma delovodnik SGP Tehnik v Lipici ni točno vedel, koliko materiala je v baraki. Razen tega pa je bil material tako malomarno shranjen, da je še sreča, da se ni pripetilo kaj hujšega.

Mlada trojka pa nima na vesti samo te nevarne tatvine. Ugotovili so, da je bila to njihova šesta tatvina.

S. Jesenovec

Nismo bili toliko pijani, da ne bi vedeli, kaj delamo'

Pretekli teden se je pred občinskim sodnikom za prekrške v Radovljici zagovarjalo pet mladincev, stari od 17 do 22 let, zaradi huliganstva vedenja na Bledu.

Zadnjo soboto v aprilu je bil v dvorani GG Bled maturantski ples. Okrog druge ure po polnoči so maturanti zaključili ples, in plesalci so se razšli. Le pet jeseniških mladincev je ubralo nenačadno pot. Ponočevanje so nameravali nadaljevati v hotelu Jelovica, kjer pa jih vratar zaradi vinjenosti ni dovolil vstopa.

»Na plesu sem pil alkoholno pičico do takšne mere, da sem bil pijan, vendar ne toliko, da ne bi vedel, kaj delam,« je izjavil sodniku eden izmed obtožencev.

Od hotela Jelovica so se

mladinci napotili proti železniški postaji Bled, kjer naj bi počakali prvi jutranji vlak, ki odpelje proti Jesenicam. Spotoma proti postaji so pri trgovini Borovo potrgali s stene zelen bršlin. Nato so na cesti razmetali kupe smeti in listja.

Nepridiprovom pa še ni bilo dovolj razposajenosti. Pod gradom so porušili kamnitko škarpo in kamne položili na cesto.

Ob vili Zlatorog so potrgali z ograje late in jih zmetali na vrt. Pred hangarem regatnega centra v Zaki so z dreves potrgali napisne tabele »Restavracija« in »Regatni center« ter jih zmetali v jezero.

Ker so do odhoda vlaka imeli še dovolj časa, so se

Če udari strela...

Potniki v avtobusu kranjskega Avtoprometa niso niti vedeli, kaj se je zgodilo, ko se je prejšnji petek močno zasvetilo v avtobusu. Peljali so iz Kranja proti Ljubljani, vendar je avtobus moral obstati že sredi Gaštejskega klanca.

Prejšnji petek je bilo vreme oblačno, nič ni kazalo, da bo nevihta. Ura je bila okoli devete zvečer. Ko se je zablikalo, so avtobusu takoj odpovedale vse luči. Šofer je zapeljal na rob ceste in ustavil. Potniki so morali prestopiti na drug avtobus, saj ta ni bil sposoben za vožnjo. Kasneje so v delavnici ugotovili, da je zgorela vsa električna napeljava, žarnice, instrumenti, radio, ojačevalce in akumulator. Škode je za okoli 10.000 N din.

Le redko se zgodi, da strela trešči v vočevo vozilo. Avtobus KR 101-18 je imel svojevrstno smolo. Spravednik je povedal, da ni bilo med potniki nobene panike. Sicer pa za potnike v avtomobilih udarec strele ni nevaren.

Pojasnilo k nesreči z dne 8. junija

12. junija smo pisali o nesreči v Veštru pri Škofji Loki. Pri srečanju s tovornjakom se je avtobus poln potnikov prevrnil pod cesto. Bralc Franc Rant iz Bukovice 28, Selca nad Škofjo Loko, pa nas je opozoril, da je bilo v nesreči več potnikov ranjenih in torej ne drži, da se v nesreči nihče ni ranil. Kot navaja tov. Rant, je moral iskati zdravniško pomoč Ignac Tavčar; iz ljubljanske bolnišnice se še ni vrnil. Ivanka Krajnik pa si je zlomila roko. Praske in udarce je dobilo tudi več potnikov.

Uredništvo

Od petka, 14. junija, se je na gorenjskih cestah pripetilo petnajst prometnih nesreč, od tega je bilo sedem lažega značaja. Pri tem so bile tri osebe težje ranjene, štiri pa laže.

V petek, 14. junija dopoldne, sta v Ješetovi ulici v Kranju trčila tovornjak KR 41-37, voznik Ivan Pačarek in osebni avtomobil KR 94-12, ki ga je vozil Evgen Kironja. Nesreča se je pripetila, ko je tovornjak v ovinku vozil po levi strani ceste, z nasprotno smeri pa je z neprimerno hitrostjo pripeljal osebni avtomobil. Pri trčenju je bil Evgen Kironja lažje ranjen. Na vozilih je za 2000 N din škode.

Vkrcali v čoln. Zaradi vinjenosti nočnih potnikov je čoln zanikal in potonil. Stirje so še pravočasno skočili na kopno, eden pa je padel v jezero in se pošteno okopal. O tej nočni avanturi bo pet jeseniških mladincev razmišljalo deset dni v zaporu. To pa še ni vse. Oškodovana podjetja zahtevajo povrnitev povzročene škode. Uprava veslaškega centra Bled zahteva 47.800 S din, restavracija regatnega centra 51.200 S din in krajevna skupnost 83.416 S din. Sodnik za prekrške je oškodovance napotil na pot pravde in bodo zato mladinci še enkrat stopili pred sodnisko.

Naj zapis o huliganskem ponašanju na Bledu končam z njihovimi besedami: »Nismo bili toliko pijani, da ne bi vedeli, kaj delamo?«

J. Vidic

Istega dne je na cesti četrtega reda Cerkle-Senturška gora osebni avtomobil LJ 244-44, voznik Franc Čevka v ovinku zadele voznika mopedu Andreja Jeriča. Osebni avtomobil je v ovinku peljal preveč po levi strani ceste. Mopedist si je v nesreči zlomil noge.

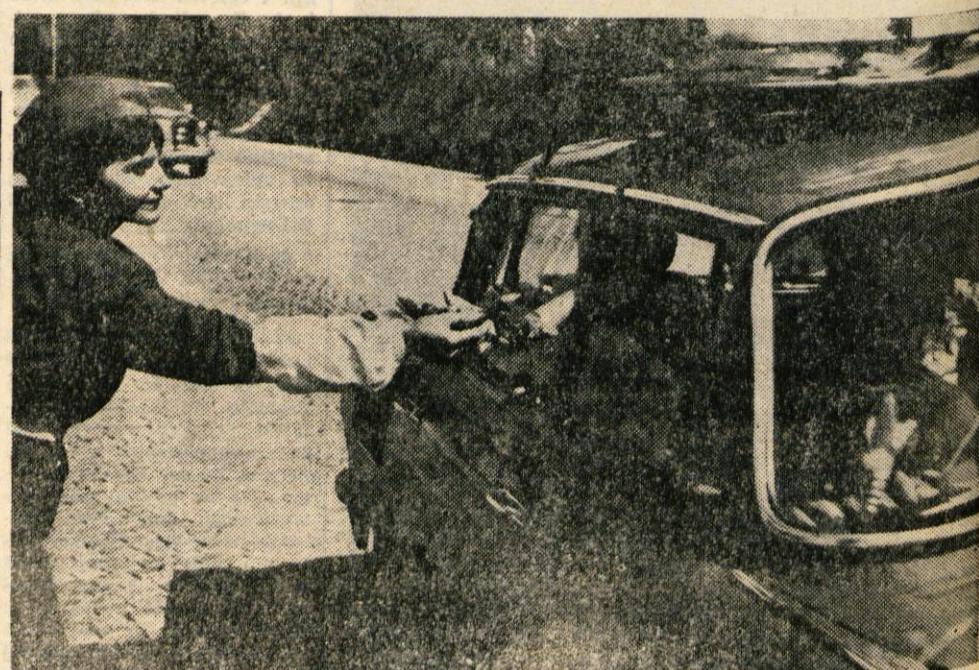
V soboto nekaj po polnoči je na cesti četrtega reda Dovje-Podkoren zaneslo v most osebni avtomobil KR 138-77, ki ga je vozil Franc Ahčan. Nesreča se je pripetila zaradi neprimerne hitrosti in naglega zavirjanja. Voznik in še dva sopotnika so bili ranjeni in so jih odpeljali v bolnišnico. Škode na avtomobilu je za 4000 N din.

Na cesti prvega reda v Logu pri Kranjski gori je v soboto zgodaj zjutraj zaspal med vožnjo voznik osebnega avtomobila KR 142-81 Boštjan Kavalar. V levem nepreglednem ovinku je zapeljal s ceste in se zaletel v drvarnico. Voznik je bil pri tem ranjen. Škode je za okoli 15.000 N din.

Na Cesti 1. maja na Jesenicah je v soboto zvečer osebni avto NM 63-37, voznik Jože Sulc, zbil sedemletnega Aleksandra Cigana, ki je nenadoma pritekel pred avtomobil. Otrok je bil pri tem težje ranjen.

V Adergasu pri Cerkljah sta v ponedeljek nekaj pred eno uro popoldne trčila mope, ki sta ju vozila Ivan Krivec in Janez Koglar. Voznika sta vozila po sredini ceste. Pri trčenju se je Ivan Krivec lažje ranil, na vozilih pa je za okoli 400 N din škode.

L. M.



V ponedeljek so pionirji — prometni miličniki, ki je bil za minuto ali dve ustavljen promet, poklonili voznikom cvetje, jim zaželegli srečno vožnjo in jih prosili, da mislijo nanje. — Foto: F. Perdan

Kino

Jesenice RADIO

19. junija jugoslovanski film ZLATA PRAČA
20. junija amer. barvni CS film GOLI IN MRTVI
21. junija franc. barvni film EN CLOVEK IN ENA ŽENA

Jesenice PLAVZ

19. junija amer. barvni CS film GOLI IN MRTVI
20. junija indijski film PRIJATELJSTVO
21. junija indijski film PRIJATELJSTVO

Dovje-Mojsstrana

20. junija špan. barv. film IZGUBLJENA ŽENA

Kranjska gora

20. junija jugoslovanski film ZLATA PRAČA

Škofja Loka SORA

19. junija jugoslovanski film PREBUJANJE PODGAN
20. junija amer. barv. film SHANE ob 18. in 20. uri
21. amer. barv. film.mmm
21. junija amer. barv. film SHANE ob 18. in 20. uri
22. junija špan. barv. film JASTREB IZ CASTILE ob 18. in 20. uri

Kranj CENTER

19. junija amer. barv. film BONNIE IN CLYDE ob 16. in 20. uri

Kranj STORŽIČ

19. junija amer. barvni film VESELJA DEKLETA ob 16. in 18. uri, angl. barv. film SKRIVNOST BELE NUNE ob 20. uri

20. junija amer. barv. film TRIJE NAREDNIKI ob 16. in 20. uri

Stražišče SVOBODA

19. junija franc. romunski barv. CS film NESMRNTNI BOJEVNIKI ob 20. uri

Kamnik DOM

19. junija amer. barv. film MAČEK DETEKTIV ob 20. uri